

四庫全書

史部

欽定四庫全書

史部

前漢書卷五十七上

詳校官侍讀臣陳萬青

洗馬臣王坦修覆勘

覆校官中書臣陳墉

校對官中書臣馮培

謄錄監生臣毛鴻儀

欽定四庫全書

前漢書卷五十七上

漢

蘭

臺

令

史班

固撰

唐正議大夫行秘書少監琅邪縣開國子顏師古注

司馬相如傳第二十七上

師古曰近代之讀相如賦者多矣皆改易文字競為音說致失本真徐廣鄒誕生諸詮之陳武之屬是也今依班書舊文為正於彼數家並無取焉自喻巴蜀之後分為下卷

司馬相如字長卿蜀郡成都人也少時好讀書學擊劍

師古曰擊劍者以劍遙擊而中之非斬刺也

名犬子

師古曰父母愛之不欲稱斥故為此名也相

如既學慕蘭相如之為人也更名相如

師古曰蘭相如六國時趙人也

義而有勇故追慕之

以訾為郎事孝景帝為武騎常侍非其好也

師古曰訾讀與貲同貲財也以家財多得拜為郎也武騎常侍秩六百石

會景帝不好辭賦

是時梁孝王來朝從游說之士齊人鄒陽淮陰枚乘吳

嚴忌夫子之徒

師古曰嚴忌本姓莊當時尊尚號曰相夫子史家避漢明帝諱故遂為嚴耳相

如見而說之

師古曰說讀曰悅

因病免客游梁得與諸侯游士

居數歲乃著子虛之賦會梁孝王薨相如歸而家貧無

以自業素與臨邛令王吉相善吉曰長卿久宦游不遂

而困

師古曰遂達也

來過我於是相如往舍都亭

師古曰臨邛所治都之亭

臨邛令繆為恭敬

師古曰繆詐也

日往朝相如相如初尚見之

後稱病使從者謝吉吉愈益謹肅臨邛多富人卓王孫

僮客八百人

師古曰僮謂奴

程鄭亦數百人

師古曰程鄭亦人姓名言其家富亞

王孫也

乃相謂曰令有貴客為具名之

師古曰具謂酒食之具名請也

并

名令令既至卓氏客以百數至日中請司馬長卿長卿

謝病不能臨臨邛令不敢嘗食身自迎相如相如為不

得已而強往

師古曰示衆人以此意也

一坐盡傾

師古曰皆傾慕其風采也

酒酣

臨邛令前奏琴曰竊聞長卿好之願以自娛

師古曰奏進也

相

如辭謝為鼓一再行

師古曰行謂曲引也

是時卓王孫有女文君

新寡好音故相如繆與令相重而以琴心挑之

師古曰寄心於

琴聲以挑動之也挑音徒了反

相如時從車騎雍容閒雅

師古曰閒讀曰閑

甚

都

張揖曰甚得都士之節也韋昭曰都邑之容也師古曰都閒美之稱也張說近之詩鄭風有女同車之篇

曰洵美且都山有扶蘇之篇又云不見子都則知都者美也韋言都邑失之遠矣

及飲卓氏弄

琴文君竊從戶窺心說而好之

師古曰說讀曰悅悅其人而好其音也

恐

不得當也

師古曰當謂對偶也

既罷相如乃令侍人重賜文君侍

者通殷勤文君夜亡奔相如相如與馳歸成都家徒四

壁立

師古曰徒空也但有四壁更無資產○宋祁云別本無夜亡二字

卓王孫大怒曰

女不材我不忍殺一錢不分也人或謂王孫王孫終不

聽文君久之不樂謂長卿曰弟俱如臨邛

文穎曰弟且也張揖曰如

往也師古曰弟但也發聲之急耳

食其曰弟言之此類甚多義非且也

以為生

師古曰資音吐得反

何至自苦如此相如與俱之臨邛盡

賣車騎買酒舍乃令文君當盧

郭璞曰盧酒盧師古曰賣酒之處累土為盧以

居酒窳四邊隆起其一而高形如鍛盧故名盧耳而俗之學者皆謂當盧為對溫酒火盧失其義矣○宋祁曰

注文酒盧下當有也字相如身自著犢鼻禪師古曰即今之松也形似犢鼻故以名云

裕音之容反○劉奉世曰犢鼻穴在膝下為禪財令至膝故習俗因以為名非謂其形似也與庸保

雜作師古曰庸即謂賃作者保謂庸之可信任者也滌器於市中師古曰滌酒也器食器也

食已則酒之賤人之役也酒音先禮反卓王孫恥之為杜門不出師古曰杜塞也

昆弟諸公更謂王孫曰師古曰更互也音工衛反有一男兩女所不

足者非財也師古曰言不患少財也今文君既失身於司馬長卿

長卿故倦游文穎曰倦疲也言疲厭游學博物多能也雖貧其人材足依也



且又令客奈何相辱如此

師古曰言縣令之客不可以辱也

卓王孫不

得已

師古曰已止也

分與文君僮百人錢百萬及其嫁時衣被

財物文君乃與相如歸成都買田宅為富人居久之蜀

人楊得意為狗監

師古曰主天子田獵犬也

侍上上讀子虛賦而善

之曰朕獨不得與此人同時哉得意曰臣邑人司馬相

如自言為此賦上驚乃召問相如相如曰有是然此乃

諸侯之事未足觀請為天子游獵之賦上令尚書給筆

札

師古曰札木簡之薄小者也時未多用紙故給札以書札晉壯黠反

相如以子虛虛言

也為楚稱

師古曰稱說楚之美也

烏有先生者烏有此事也

師古曰烏

於何也

為齊難

師古曰難詰楚事也

亡是公者亡是人也

師古曰亡請曰無下

此皆類

欲明天子之義故虛藉此三人為辭

師古曰藉假也

以推

天子諸侯之苑囿其卒章歸之於節儉

師古曰卒終也謂終篇之言若

墮牆填塹之比者宋祁曰章疑作常

因以風諫

師古曰風諫讀曰諷

奏之天子天

子大說

師古曰說讀曰悅

其辭曰楚使子虛使於齊齊王悉發

車騎與使者出田

師古曰田獵也

田罷子虛過姁烏有先生

師古

曰姁誇詭之也音丑亞反字今作訛也

亡是公存焉

○宋祁曰存疑作在

坐定烏有

先生問曰今日田樂乎子虛曰樂獲多乎曰少然則何

樂對曰僕樂王之欲夸僕以車騎之衆而僕對以雲夢

之事也

張揖曰楚藪也在南郡華容縣師古曰夢讀如本字之音莫風反字或作曹其音同耳曰

可得聞乎子虛曰可王駕車千乘選徒萬騎田于海濱

師古曰濱涯也音賓又音頻

列卒滿澤杲罔彌山

師古曰杲覆車也即今幡車罔也王

國兔爰之詩曰雉罹於罟罟亦杲字耳彌竟也杲音浮

掩菟麟鹿射麋格麟

師古曰麟

謂車踐轉之也音去格字或作腳言持引其腳也

驚於鹽浦割鮮染輪

張揖曰海水之

涯多出鹽也李奇曰鮮生也染搗也切生肉搗車輪鹽而食之也師古曰驚謂亂馳也搗搗也驚音務搗音如

閱反 搵音 一頓反

射中獲多矜而自功

師古曰自矜其能以為功也

顧謂僕

曰楚亦有平原廣澤遊獵之地饒樂若此者乎楚王之

獵孰與寡人

師古曰與猶如也

僕下車對曰臣楚國之鄙人也

幸得宿衛十有餘年時從出遊遊於後園

○宋祁曰一本無一遊字

覽於有無然猶未能徧觀也又烏足以言其外澤乎

○宋

祁曰一本無其字

齊王曰雖然畧以子之所聞見言之僕對曰

唯唯

師古曰唯唯恭應之辭也音弋癸反

臣聞楚有七澤嘗見其一未覩

其餘也臣之所見蓋特其小小者爾名曰雲夢雲夢者

方九百里其中有山焉其山則盤紆弗鬱隆崇律崒郭璞

曰詰屈竦起也弗音佛○宋

祁云越本無隆崇律崒四字

岑崆參差日月蔽虧張揖曰高

山雍蔽日月虧缺半見也師

古曰岑音仕林反崆音吟

交錯糾紛上干青雲郭璞曰言

相摶結

而峻絕 罷池陂陲下屬江河

郭璞曰言旁積也屬連也罷音疲陂音婆陲音脆文

穎曰南方無河也冀州凡水大小俱謂之河詩賦通方

言耳晉灼曰文章假借協陲之韻也師古曰文晉之說

皆非也下屬江河者總言山之廣大所連者

遠耳於文無妨陂音普河反屬音之欲反 其土則丹

青赭堊雌黃白坳錫碧金銀

張揖曰丹丹沙也青青赭也赭赤赭也堊白堊也蘇

林曰白坳白石英也師古曰丹沙今之朱沙也青赭今之空青也赭今之赤土也堊今之白土也錫青金也碧

謂玉之青白色者也聖音

衆色炫燿照爛龍鱗

師古曰言采色

相耀若龍鱗之間雜也炫音州縣之縣

其石則赤玉玫瑰琳珉昆吾

張揖曰琳

玉也珉石之次玉者也昆吾山名也出善金尸子曰昆吾之金晉灼曰玫瑰火齊珠也師古曰火齊珠今南方

之出火珠也玫瑰音回又音瓌琳音林珉音旻○宋祁云注文琳玉也越本玉作珠

瑊玢玄厲

張揖曰瑊玢石之次玉者玄厲黑石可用磨也如淳曰瑊音絨玢音勃

礪石武夫

張揖曰皆石之

次玉者礪石白者如冰半有赤色武夫赤地白采蔥龍白黑不分郭璞曰礪音而充反

其東則有

蕙圃衡蘭芷若

張揖曰蕙圃蕙草之圃也衡杜衡也其狀若葵其臭如麝蕪芷白芷若杜若也

師古曰蘭即今澤蘭也今流俗書本芷若下有射干字妄增之也○劉奉世曰澤蘭自別一種草非蘭也蘭今

管城多有之苗如麥門冬而長大花  
黃紫兩色宋祁曰南本浙本芷作莖  
穹窮昌蒲江離蘼

蕪

張揖曰江離香草也蘼蕪蘼也似蛇牀而香師古  
曰蘼蕪即穹窮苗也郭璞曰江離似水薺而藥對曰

蘼蕪一名江離張勃又云江離出臨海縣海水中色青  
似亂髮郭義恭云江離赤葉諸說不同未知孰是今無

識之者然非蘼  
蕪也藥對誤耳諸柘巴且  
張揖曰諸柘巴甘柘也蕪莖蘼

蕉師古曰文說巴且是也且音子余反蕪音普各反蕪  
莖自蘼荷耳非巴且也○劉奉世曰諸柘巴且四物也

諸山芋字當為諸且蕪莖  
也蕪音普各反蘼荷也  
其南則有平原廣澤登降陔

靡  
師古曰登上也降下也陔  
靡旁衰也陔音弋爾反  
案衍壇曼  
師古曰寬  
廣之貌也緣以

大江限以巫山

張揖曰巫山在  
南郡巫縣也

其高燥則生歲析苞荔

張揖曰歲馬藍也析似燕麥苞蔗也荔馬荔蘇林曰析音斯師古曰蔗即今所用作席者也馬荔今之馬蘭也

歲音之林反苞音包荔音隸蔗音皮表反○宋祁云注文浙本蘇林上有也字

**薜莎青蘋**

張揖曰薜

賴蒿也莎蒿侯也青蘋似莎而大生江湖鴈所食師古曰莎即今青莎草蘋音煩○宋祁曰一本無薜莎青蘋

四字並張揖等注

**其埤溼則生藏菘蒹葭**

郭璞曰藏菘草中牛馬芻蒹荻也似藿而

細小葭蘆也師古曰埤音婢謂下地也蒹音郎蒹葭音兼

**東牆彫胡**

張揖曰東牆實可食

彫胡菘米也師古曰東牆似蓬其實如葵子也

**蓮藕觚盧**

張揖曰蓮荷之實也其根藕張晏曰觚盧

扈魯也郭璞曰荈蔣也蘆葦也師古曰書不為荈蘆字郭說非也但不知觚盧於今是何草耳○劉奉世曰詞

人不從本字者固多何獨於此不然即宜用郭說

**奄閭軒于**

張揖曰奄閭蒿也子可治疾軒于藕



草也生水中揚州有之衆物居之不可勝圖師古曰勝舉也不可

盡舉而圖寫其西則有涌泉清池激水推移郭璞曰波之言其多也

外發夫容陵華內隱鉅石白沙應劭曰夫容蓮華也

其中則有神龜蛟鼉毒冒鼈龜張揖曰蛟狀魚身而蛇尾皮有珠鼈似蜥蜴而

大身有甲皮可作鼓毒冒似鱗鱗甲有文鼈似鼈而大師古曰張說蛟者乃是鮫魚非蛟龍之蛟也蛟解在武

紀鼈音徒何反又音大河反毒音代冒音妹他皆倣此○宋祁曰徒何大河二反是一音疑上云徒丹反丹何

近而相亂上林其北則有陰林巨樹榿柟豫章服虔曰靈囿亦自有注

北之林也豫章大木也生七年乃可知師古曰陰林言其樹木衆而且大常多陰也榿音便又音步田反即今

黄鞭木也柗音南今所謂楠木

桂椒木蘭檠離朱楊

師古曰桂即藥之所用其皮者也椒

即所食椒樹也木蘭皮似椒而香可作面膏藥檠黄檠也離山梨也朱楊赤莖柳也生水邊

檀梨棗

栗橘柚芬芳

張揖曰檀似梨而甘棗棗棗也師古曰檀即今所謂檀子也棗棗即今之梗棗也柚

即橙也似橘而大味酢皮厚檀音側加反棗音弋整反柚音弋救反橙音文莖反芬芳言橘柚之氣也○劉奉

世曰橙柚各自一種顏所說乃柚也

其上則有宛雛孔鸞騰遠射干

張揖曰宛

雛似鳳孔雀鸞鸞鳥也射干似狐能緣木服虔曰騰遠獸名也師古曰鸞鳥形如翟而五采文宛音於元反

射音弋舍反

其下則有白虎玄豹蝮蛇貍豸

郭璞曰蝮蛇大獸似狸長百尋

貍似狸而大豸胡地野犬也似狐而小蝮音萬蛇音延豸音岸師古曰蛇又音弋戰反貍音丑于反豸合韻音

互安 於是乎乃使刺諸之倫手格此獸師古曰刺諸吳人刺吳王僚者

也方言勇士故舉 楚王乃駕馴駁之馬張揖曰馴擾也駁如馬白身黑

尾一角鋸牙食虎豹擾而駕之以當駟馬也師古曰馴音旬○劉奉世曰馴駁止是駁馬耳虎常見而伏故出

獵駕之非 乘彫玉之輿師古曰以玉飾輿而彫鏤之 靡魚須之橈旃

張揖曰以魚須為旃柄驅馳逐獸正橈靡也郭璞曰通帛為旃師古曰大魚之須出東海橈旃即曲旃也橈音

女教 曳明月之珠旗張揖曰以明月珠綴飾旗也 建干將之雄戟張揖

曰干將韓王劍師也雄戟 左烏號之彫弓應劭曰楚有柘桑烏棲其

胡中有觝者干將所造 上支下著地不得飛欲墮號呼故曰烏號張揖曰黃帝乘龍上天小臣不得上挽持龍頤頤拔墮黃帝弓臣下

抱弓而號故名弓烏號郭璞曰雕畫也師古曰烏號應張二說皆有據也 **右夏服之勁箭** 儼伏

曰服威箭器也夏后氏之良弓名煩弱其矢亦良 **陽子** 即煩弱箭服也故曰夏服 ○宋祁曰南本勁作良

**驂乘嬖阿為御** 張揖曰陽子伯樂也秦繆公臣姓孫名陽郭璞曰嬖阿古之善御者嬖音織

**案節未舒即陵狡獸** 師古曰案節猶弭節也未舒言未盡意驅馳已凌狡獸狡捷之獸也

○宋祁曰注文當云已凌狡獸矣狡獸狡捷之獸也文合如此 **蹇蛩蛩距虛** 張揖曰

獸狀如馬距虛似羸而小郭璞曰距虛即蛩蛩變文 **軼** 互言耳師古曰據爾雅文郭說是也蹇音子六反

**野馬轉駒駢** 張揖曰軼過也野馬似馬而小北海內有獸狀如馬名駒駢郭璞曰轉車軸頭也師

古曰轉謂軸頭衝而殺之也軼音逸轉音衛駒音逃駢音塗 **乘遺風射游騏** 張揖曰

里馬也爾雅曰騫如馬一角不角者曰騫師古曰騫音搗騫音其

條

張揖曰皆疾貌也師

古曰條音式六反

雷動

師古曰疾風也若雷之動如疾之

至言其威且疾也

星流電擊弓不虛發中必決

師古曰決

獸之目眦言射審也

洞胃達掖絕乎心繫

張揖曰自左射之貫胸通右髑中心

絕系也師古曰髑謂肩前骨也音五口反繫讀曰系也

獲若雨獸揜少蔽地

師古曰言

獲殺之多如天雨獸也音于具反少古草字也

於是楚王乃弭節徘徊翱翔

容與

郭璞曰弭猶低也節所杖信節也翔翔容與言自得也師古曰弭節者示安徐也

覽乎陰

林觀壯士之暴怒與猛獸之恐懼徼覘受誣

蘇林曰徼音倦覘之

紕誑音韞強之韞郭璞曰誑誑折也紕疲極誑音屈師古曰蘇音是也紕音與劇同誑音其勿反微工堯反微要也誑盡也言獸有倦極者要而取之力盡者受而有之○宋祁曰注文工堯反上當有音字

**物之變態**

郭璞曰彈盡也變態姿則也師古曰彈音單

於是鄭女曼姬

文穎曰鄭

國出好女曼者言其色理曼澤也如淳曰鄭女夏姬也曼姬楚武王夫人鄭曼也師古曰文說是也○劉敞曰

子謂曼郤姓也姬亦婦人通稱爾

被阿錫揄紵縞

張揖曰阿細縞也錫細布也揄引也師古

曰紵織紵也縞鮮支也今之所謂素者也揄音踰又音投也○宋祁曰句末也字當刪

雜織羅垂

**霧縠**

師古曰織細也霧縠者言其輕靡如霧非謂縞文也

襞積褰縐鬱橈谿谷

張揖

曰襞積猶箇醋也褰縮也縐裁也其縐中文理第鬱有似於谿谷也師古曰張說非也襞積即今之帶褊古所

謂皮弁素積者即謂此積也言襍積文理隨身所著或褰縹委屈如谿谷也襍音壁縹音側救反 粉粉

排排揚袖戍削 張揖曰粉音芬袖衣袖也戍鮮也削衣刺除貌也師古曰揚舉也袖也或舉

或曳則戍削然見其降殺之美也 蜚音霏袖音弋示反戍讀如本字 蜚音垂鬢 張揖曰鬢

鬢後垂也師古曰張說非也襪袪衣之長帶也鬢謂燕尾之屬皆衣上假飾也蜚古飛字也襪音織鬢音所交

反扶輿猗靡 張揖曰扶持楚王車輿相隨也師古曰張說非也此自言鄭女曼姬為侍從者所扶

輿而猗靡耳非謂扶持楚王車輿也猗音於綺反今人猶呼相撫掩容養為猗靡○劉奉世曰扶輿猗靡此言

衣裳稱美之貌 翕呶萃蔡 張揖曰翕呶呶音火甲反衣聲也師古曰呶音火甲反

耳不煩曲解 萃音萃又 下摩蘭蕙上拂羽蓋 師古曰下摩蘭蕙謂垂

音千賄反 師古曰下摩蘭蕙謂垂鬢也上拂羽蓋謂飛襪

也 錯翡翠之歲玼

師古曰錯雜也 歲玼羽飾貌

繆繞玉綏

張揖曰楚王車之綏

以玉飾之也郭璞曰綏登車所執也師古曰二說皆非也 以玉飾綏謂鄭女曼姬之容服也綏即今之所謂采

緞垂鑷者也 繆繞相纏結也 繆音募 緞音隈

眇眇忽忽若神之髣髴

郭璞曰言其容

飾奇豔非世所見戰國策曰鄭之美女粉白黛黑而立於衢不知者謂之神也

於是乃羣相與

獠於蕙圃

文穎曰宵獵為獠師古曰獠音力笑反○劉奉世曰獠雖宵獵之名以訓此賦則不通直

耳 嬰姍勃窣上金隄

師古曰嬰姍勃窣謂行於叢薄之間也 金隄言水之隄塘堅如金也

音先忽反 隄音丁兮反

揜翡翠射駿驥

師古曰鳥赤羽者曰翡翠羽者

曰翠駿驥驚鳥也似山雞而小冠背毛黃腹下赤項綠色其尾毛紅赤光采鮮明今俗呼為山雞其實非也 駿



音峻巖  
音儀

微增出熾繳施

師古曰增短矢也繳生絲縷也  
以繳係增仰射高鳥謂之弋射

增音增  
繳音灼

弋白鵠連駕鷩

師古曰鵠水鳥也其鳴聲鷩鷩  
云駕鷩野鷩也連謂重累獲之

也鵠音胡沃  
反駕音加

雙鷩下玄鶴加

師古曰鷩鵠也今關西呼  
為鷩鹿山東通謂之鷩鄙

俗名為錯落錯者亦言鷩聲之急耳又謂鷩將音來  
奪反鷩鹿鷩將皆象其鳴聲也玄鶴黑鶴也相鷩經云

鶴壽滿二百六十歲則色純黑言弋射之妙既中  
白鷩而連駕鷩又下雙鷩而加玄鶴也鷩音倉

怠而

後游於清池

郭璞曰怠倦也○宋祁云浙  
本南本後字下並有發字

浮文鷩

張揖  
曰鷩

水鳥也畫其象於船首淮南子曰龍舟  
鷩首天子之乘也師古曰鷩音五歷反

揚旌柁

張揖曰  
揚舉也

析羽為旌建於船上柁柁也師古曰柁音曳柁  
音大可反○宋祁曰柁柁並從木別本從柁誤

張翠帷

建羽蓋

郭璞曰施之船上也師古曰翠惟惟翠色也羽蓋以雜羽飾蓋

罔毒冒鈞紫貝

郭璞曰紫貝紫質黑文也師古曰貝水中介蟲古以為貨也

擬金鼓

師古曰擬撞也金鼓謂鈺也

音吹鳴籟

張揖曰籟簫也

榜人歌

張揖曰榜人船長也月令云命榜人榜人船長也主倡聲而歌

者也師古曰榜音誇又方孟反

聲流唱

郭璞曰言悲嘶也師古曰唱音一介反嘶音蘇奚反

水蟲

駭波鴻沸

郭璞曰魚鼈躍濤浪作也師古曰沸音普蓋反

涌泉起奔揚會

郭璞曰暴

溢激相鼓薄也師古曰溢音普頓反

礪石相擊琅琅磕磕

師古曰礪石轉石也礪音盧對

反磕音蓋反

若雷霆之聲聞乎數百里外

○宋祁曰江南本里字下有之字

將息獠者擊靈鼓起烽燧

師古曰靈鼓六面擊之所以警眾也

車案行騎

就隊

師古曰案依也行列也隊部也行音胡郎反隊音矣內反

纒乎淫淫般乎裔裔

郭璞曰皆羣行貌也師古曰纒音屣般音盤

於是楚王乃登陽雲之臺

孟康曰雲

夢中高唐之臺宋玉所賦者言其高出雲之陽也

泊乎無為澹乎自持

師古曰泊澹皆

安靜意也泊音步各反澹音徒濫反

勺藥之和具而後御之

伏儼曰勺藥以蘭桂調食

文穎曰五味之和也晉灼曰南都賦曰歸雁鳴鴉香稻鮮魚以為勺藥酸甜滋味百種千名文說是也師古曰

諸家之說皆未當也勺藥藥草名其根主和五藏又辟毒氣故合之於蘭桂五味以助諸食因呼五味之和為

勺藥耳讀賦之士不得其意妄為音訓以誤後學今人食馬肝馬腸者猶合勺藥而煮之豈非古之遺法乎鴛

音竹滑反

不若大王終日馳騁曾不下輿將割輪焯自以為

娛

師古曰將字與鬻同焯音于內反焯亦搵染之義耳言鬻割其肉搵車輪鹽而食之此蓋以譏上割鮮染

輪之言也

臣竊觀之齊殆不如

師古曰殆近也

於是王無以應僕也

烏有先生曰是何言之過也足下不遠千里來况齊國

師古曰言有惠賜而來也

王悉境內之士備車騎之衆

師古曰悉盡也

與使

者出田乃欲戮力致獲以娛左右也

師古曰謙不斥言使者故指云其左

右何名為夸哉問楚地之有無者願聞大國之風烈先

生之餘論也

張晏曰願聞先賢之遺談美論也師古曰此說非也先生即謂子虛耳下又言先生

行之豈先賢也

今足下不稱楚王之德厚而盛推雲夢以為驕

奢言淫樂而顯侈靡竊為足下不取也必若所言固非

楚國之美也有而言之是章君之惡也無而言之是害

足下之信也章君惡傷私義

師古曰非楚國之美是章君惡害足下之信是傷私

義也二者無一可而先生行之必且輕於齊而累於楚矣

師古曰言楚使者失辭自為累重而於齊無所負擔故云輕也累音力瑞反

且齊東階鉅海

南有琅邪

蘇林曰小洲曰階張揖曰琅邪臺名也在勃海間師古曰東階鉅海東有大海之階字與

渚同

觀乎成山

張揖曰觀闕也成山在東萊不夜縣於其上築宮闕師古曰觀音工喚反

射

乎之罘

晉灼曰之罘山在東萊睡縣射獵其上也師古曰睡音直瑞反又音誰

浮勃澥

師古

曰勃澗海別枝也澗音蟹游孟諸文穎曰宋之大澤也故屬齊邪與肅慎為鄰郭璞

謂肅慎國名在海外也師古曰邪讀為斜謂東北接也○宋祁曰注文斜或作衰右以湯谷為

界師古曰湯谷日所出也許慎云熱如湯也○劉奉世曰右當為左秋田乎青邱服虔曰青

邱國在海東三百里仿徨乎海外師古曰仿音旁吞若雲夢者八九其於

匈中曾不蒂芥張揖曰蒂芥刺鯁也師古曰蒂音丑介反若乃倣瓊瑰瑋異

方殊類師古曰倣儻猶非常也倣音吐歷反珍怪鳥獸萬端鱗倅師古曰倅與萃

同萃集也如鱗之集言其多也充仞其中者不可勝記禹不能名高不

能計張揖曰禹為堯司空辨九州名山別草木高為堯司徒敷五教率萬事師古曰言其所有衆多雖禹

高之賢聖不能  
名而數之也

然在諸侯之位不敢言遊戲之樂苑囿

之大先生又見客

師古曰見猶至也言至此國為客也若今人自稱云見顧見春耳是

以王辭不復

師古曰復反也謂不反報也

何為無以應哉亡是公听

然而笑曰

師古曰听笑貌也音斷又音牛隱反

楚則失矣而齊亦未為得

也夫使諸侯納貢者非為財幣所以述職也

郭璞曰諸侯朝於天

子曰述職師古曰述循也謂順行也

封疆畫界者非為守禦所以禁淫也

郭璞曰天下有道守在四夷立境界者欲以禁絕淫放耳師古曰疆讀曰疆

今齊列為東蕃

而外私肅慎

郭璞曰私與通也

捐國隄限越海而田

師古曰捐棄也謂田

於青邱也

其於義固未可也且二君之論不務明君臣之義

正諸侯之禮徒事爭於游戲之樂苑囿之大欲以奢侈

相勝荒淫相越此不可以揚名發譽而適足以卑君自

損也

師古曰卑古貶字

且夫齊楚之事又烏足道乎

師古曰烏於何也

言也君未覩夫巨麗也

師古曰巨大也麗美也

獨不聞天子之上林

乎左蒼梧右西極

文穎曰蒼梧郡屬交州在長安東南故言左爾雅曰西至于豳國為西極

在長安西故言右也

丹水更其南

應劭曰丹水出上洛冢領山東南至析縣入鈞水師古曰更歷

也音工衡反

紫淵徑其北

文穎曰西河穀羅縣有紫澤在縣西北於長安為在北也

終始



霸產出入涇渭

師古曰霸水出藍田谷西北而入渭產水亦出藍田谷北至霸陵入霸二水終

始盡於苑中不復出也涇水出安定涇陽升頭山東至陽陵入渭渭水出隴西首陽縣鳥鼠同穴山東北至華

陰入河從苑外來又出苑反鄠鎬潦滴紆餘委蛇經營其去也升音牽又音口見反

內應劭曰潦流也滴涌出聲也張揖曰灋水出鄠南山灋谷北入渭鎬在昆明池北潦行潦也又有滴水出

南山晉灼曰下言八川計從丹水以下至滴除潦為行潦凡九川從霸產以下為數凡七川滴音決滴水涌出

聲也除潦滴不為水餘適入下言經營其內於數則計其外者矣師古曰應晉二說皆非也張言潦為行潦又

失之潦音牢水名也出鄠縣西南山潦谷而北流入于渭上言左蒼梧右西極丹水更其南紫泉徑其北皆謂

苑外耳丹水紫泉非八川數也霸產涇渭豐鎬潦滴是為八川言經營其內信則然矣地理志鄠縣有滴水北

過上林苑入渭而今之鄠縣則無此水許慎云滴水在京兆杜陵此即今所謂沈水從皇子陂西北流經昆明池入渭者也蓋為字或作水旁宄與沈字相似俗人因名沈水乎將鄠縣滴水今則改名人不識也但八川之義實在蕩蕩乎八川分流相背異態郭璞曰變態不同也東西南

北馳騫往來郭璞曰言更相錯涉也出乎椒邱之闕服

曰邱名也兩山俱起象雙闕者行乎州淤之浦師古曰水中可居者曰州淤漫也浦水涯也淤

音於庶反徑乎桂林之中如淳曰桂樹之林也過乎泂莽之壑張揖曰山海經

所謂大荒之野也師古曰凡言此者著水流之長遠也泂音烏朗反汨乎混流順阿而下

師古曰汨疾貌也混流豐流也曲赴隘陘之口師古曰陵曰阿汨音于筆反混音下本反

相迫近者也隘音觸穹石激堆埼張揖曰穹石大石也

於懈反隘音狹音沸乎暴怒郭璞曰沸水聲也

堆高阜也音丁回湧跳起也彭湃相戾也洶音密師古曰澤弗

音許勇反湃音普拜反也洶音密師古曰澤弗

盛貌也宓汨去疾也汨音于筆反也偏側泌滯郭璞曰泌滯音筆滯師古

也偏字與逼同橫流逆折轉騰澈洌孟康曰轉騰相過

也洌音先結反也音列撇又音普結反也滂漉沆漑郭璞曰滂音旁漉音匹

流聲貌師古曰穹隆雲橈師古曰橈曲也言水急旋回

宛渾膠盭郭璞曰憤薄相糝也師古曰踰波趨浥泣泣

下瀨

郭璞曰踰躍也。浞窞陷也。涖涖聲也。師古曰浞音於俠反。涖音利。瀨疾流也。

批巖衝擁

奔揚滯沛

師古曰批反。擊也。擁曲隈也。言水觸批巖崖而衝隈曲則奔揚而滯沛然也。批音步結反。

滯音丑制反  
沛音普蓋反

臨坻注壑澆澗實隊

師古曰坻謂水中隆高處也。秦風終南之

詩曰宛在水中坻。坻音遲。澆音士咸反。澗音才弱反。又音仕角反。實即墮音直類反。

沈沈隱隱

砰磅訇磕

師古曰砰音普冰反。磅音普萌反。訇音呼宏反。磕音口蓋反。皆水流鼓怒之聲也。

湑澑澑湑湑

郭璞曰皆水微轉細涌貌也。澑音骨湑音勅立反。師古曰湑音決。渠音子

入反。言水之流如甕鼎沸也。

馳波跳沫洄急漂疾

音灼曰洄音華。給反。郭璞曰洄音許

立反。師古曰言水波急馳而白沫跳起洄急然也。洄音于筆反。急音郭二音。皆通漂音匹。遙反。

悠遠長

懷寂謬無聲

郭璞曰懷音聊師古曰言長流安靜

肆乎永歸然後

灑漾潢漾

郭璞曰皆水無涯際貌師古曰灑音浩漾音弋少反潢音胡廣反漾音弋丈反肆放也言

水放流而長歸也

安翔徐回

郭璞曰言運轉也

翺乎瀉瀉

郭璞曰水白光貌也師古

曰翺音胡角反瀉音錫

東注大湖

郭璞曰大湖在吳縣尚書所謂震澤也

衍溢陂池

郭璞曰言溢溢而出也陂池江旁小水

於是蛟龍赤螭

文穎曰龍子為螭張揖曰赤螭雌龍

也如淳曰螭山神也獸形師古曰許慎云禹山神也字則單作离形若龍子乃從虫此作螭別是一物既非山

神又非雌龍龍子三家之說皆失之虫音許尾反○劉奉世曰尋師古之說既不以三家為然則是螭字本不

從虫也故云別是一物矣後人誤並注改皆從虫非也

鮪鱠漸離

李奇曰周洛曰鮪蜀曰鮪鱠出

鞏山穴中三月遡河上能度龍門之限則得為龍  
矣漸離未聞師古曰鮪音工鄧反鱔音莫鄧反  
鰕鮨

鮪如淳曰鰕音顯鮪音乾鮪音托郭璞曰鰕魚有文  
采鮪似鮪而黑鮪似鰕鮪也一名黃頰師古曰

鰕如音是也鮪鮪郭說是也鰕音善鮪音  
感也○宋祁曰注末感字當作咸也字當刪  
禹禹鮪鰕

如淳曰鮪音去魚反晉灼曰鰕音奴榻反郭璞曰禹禹  
魚皮有毛黃地黑文鮪比目魚也狀似牛脾細鱗紫色

兩相合乃得行鰕鮪魚也似鮪有四足聲如嬰兒  
師古曰禹音隅又音顯鮪音五奚反鮪音乃兼反  
捷鰕

掉尾振鱗奮翼  
師古曰捷舉也鰕魚背上鬣也掉  
捷音鉅言反掉音徒釣反  
潛處

乎深巖  
郭璞曰隱  
魚鼈謹聲萬物眾夥  
師古曰謹謹也  
岸底也

元反夥音  
明月珠子的樂江靡  
應劭曰明月珠子生於  
下果反  
江中其光耀乃照於江

邊也師古曰皦音歷的皦光貌也江  
靡江邊靡迤之處也迤音弋爾反

蜀石黃磬水玉磊

砢張揖曰蜀石次王者也郭璞曰磬石黃色水玉水  
精也師古曰磬音如充反磊音洛賄反砢音洛可反

又音磷磷爛爛采色澔汗郭璞曰皆玉石符采映曜  
也師古曰磷音去澔音浩叢

積乎其中鳩鷓鴣鴛鴦屬玉張揖曰鳩大鳥也郭璞  
曰鷓鴣也鴛鴦似雁而

無後指屬玉似鴨而大長頸赤目紫紺色鷓音肅鴛音  
保師古曰鳩古鴻字鴛即今俗呼為獨豹者也豹者鴛

聲之訛耳駕音加屬交精旋目郭璞曰交精似鳧而腳  
音之欲反鷓音霜高有毛冠辟火災旋目

未聞也師古曰今荆郢間有水鳥大於鷺而短尾  
其色紅白深目目旁毛皆長而旋此其旋目乎煩鷺

庸渠郭璞曰煩鷺屬也庸渠似鳧灰色而鷓腳一  
名章渠鷺音木師古曰庸渠即今之水鷄也箴

疵鷓盧

張揖曰箴疵似魚虎而蒼黑色鷓鴣頭鳥也盧白雉也郭璞曰盧盧鷓也箴音針師古曰盧郭

說也是也白雉不浮水上疵音贊鷓音火交反鷓音鳥了反鷓音慈也○宋祁曰注文鴝字並當作鷓羣浮

乎其上浮淫汜濫隨風澹淡

郭璞曰皆鳥任風波自縱漂貌師古曰汎音馮汜音

敦劍反澹音大覽反淡音琰

與波搖蕩奄薄水渚

張揖曰奄覆也草叢生曰薄郭璞曰

薄猶集也師古曰薄郭說

是也言奄集渚上而遊戲啞喋菁藻咀嚼菱藕

張揖曰菱芰也

郭璞曰菁水草藻聚藻也師古曰啞喋銜食也啞音所甲反喋音丈甲反咀音才汝反嚼音才削反

於是

乎崇山矗矗龍從崔巍

郭璞曰皆高峻貌也龍音籠從音才總反崔音催巍音五回反

從音總

深林巨木斬巖參差

師古曰斬巖尖銳貌參差不齊也斬音士銜反參音



楚林反差  
音楚宜反  
九峻  
截薛南山  
我我  
師古曰九峻山今在醴泉縣界截薛山即今所

謂差我山也在三原縣西也南山終南山也我我高貌  
峻音子公反又音總截音截薛音齧截薛又音在割五

割反我  
音娥  
巖  
阝  
巖  
錡  
嶺  
峩  
嶠  
崎  
張揖曰嶺峩高貌嶠崎斗絕也蘇林曰嶺音頰水反

峩音卒鄙反郭璞曰阝岸際也音豸巖錡隆屈宥折貌  
巖音魚晚反錡音蟻嶠音掘崎音倚嶺音作罪反峩字

作委師古曰蘇郭兩說並通  
郭音作罪反又音將水反  
振溪通谷  
蹇產溝瀆  
張揖曰振

拔也水注川曰溪注溪曰谷蹇產屈折  
也郭璞曰自溪及瀆皆水相通注也  
矜呀豁間阜陵

別隴  
郭璞曰矜呀豁間澗谷之形容也隴水中山也矜  
音呼含反呀音呼加反間音呼下反隴音禱師古

曰大阜曰陵言阜陵居在水  
中各別為隴也豁音呼活反  
歲  
魄  
哀  
鹿  
邱  
虛  
堀  
壘  
郭璞曰皆

其形勢也歲音於鬼反魄音魚鬼反畏音惡罪反鹿音  
痾虛音墟堀音窟巖音磊師古曰魄又音於虺反鹿音

胡賄 反 隱 麟 鬱 壘 登 降 施 靡 郭璞曰隱麟鬱壘堆壘不平  
貌麟音洛盡反師古曰壘音

律施音弋爾反 施靡猶連延也 陂池 狎豸 郭璞曰陂池旁積貌也陂音  
皮狎音衣被之被師古曰陂

又音彼奇反 允 溶 淫 鬻 張揖曰水流溪谷之間也  
師古曰溶音容鬻音育 散 渙

夷 陸 師古曰散渙分散而渙然也易曰  
風行水上渙夷平也廣平曰陸 亭 臯 千 里 靡 不

被 築 師古曰為亭候於臯隰之中千里  
相接皆築令平也被音皮義反 揜 以 絲 蕙 張揖

覆也綠王芻也蕙薰草也師古曰  
綠蕙言蕙草色綠耳非王芻也 被 以 江 離 糝 以 靡 蕪

雜 以 留 夷 張揖曰留夷新夷也師古曰留  
夷香草也非新夷新夷乃樹耳 布 結 縷 師古

曰結

縷蔓生著地之處皆生細根如綫相結故名結縷今俗呼鼓箏草兩幼童對銜之手鼓中央則聲如箏也因以

名**攢戾莎**

師古曰攢聚也戾莎言莎草相交戾也攢音材官反

**揭車衡蘭**

應劭曰揭車一

名**芑輿香草**也師古曰揭音巨列反芑音乞

**槁本射干**

師古曰槁本草類白芷根似芑射干即

烏扇耳射音弋舍反

**此薑藁荷**

如淳曰此薑藁上齊也師古曰藁之息生者連其株本則紫色也藁

荷藁蔓也根旁生笋可以為菹又治蠱毒此音紫藁音人羊反○宋祁曰注文蔓越本作苴

**歲持若**

**蓀**

如淳曰歲音鍼張揖曰歲持闕若杜若也蓀香草也師古曰歲寒漿也持當為苻字之誤耳苻鬼目也杜

若苗頗類薑而為稜葉之狀今流俗書本持字或作橙非也後人妄改耳其下乃言黃甘橙榛此無橙也歲音

之林反

**鮮支黃礫**

師古曰鮮支即今支子樹也黃礫今用染者黃屑之木也二者雖非草類

既云延曼太原或

者賦雜言之耳 蔣茅青蘋

張揖曰蔣菰也茅三稜也郭璞曰茅音杼師古曰蔣

音將茅音

文與反 布濩閔澤延曼太原

郭璞曰布濩猶布露也師古曰閔亦大也濩音

護延音

弋戰反 離靡廣衍

師古曰離靡謂相連不絕也行布也離音力爾反

應風披靡

吐芳揚烈

師古曰烈酷烈之氣也披音丕儀反

郁郁菲菲衆香發越

郭璞曰香

氣射散也 菲音妃

盼蠻布寫掩菱唼茀

師古曰盼蠻盛作也寫吐也掩菱唼茀皆芳香

意也盼音許乙反蠻音響掩音奄又音烏感反菱音愛唼音步必反茀音勃菱字或作隱也

於是乎

周覽汜觀

師古曰汜普也音敷劍反

縝紛軋芴

孟康曰縝紛衆盛也軋芴緻密也師古曰

縝音爭忍反軋音於點反芴音勿 ○宋祁曰越本注文縝音丑人反

芒芒恍忽

郭璞曰言眼亂也師

古曰芒音  
莫郎反

視之無端察之無涯

師古曰涯  
畔也音儀

日出東沼入

虞西陂

張揖曰朝出苑之東池  
莫入於苑西陂中也

其南則隆冬生長涌水

躍波

師古曰言其土地氣溫  
經冬草木不死水不凍

其獸則庸旄獬犛犛沈牛塵

麋

張揖曰旄旄牛其狀如牛而四節毛犛牛黑色出西  
南徼外沈牛水牛也能沈沒水中塵似鹿而大郭璞

曰庸牛領有肉堆獬似熊犀脚銳鬚骨無髓食銅鐵  
音豹犛音狸師古曰庸牛即今之犛牛也旄牛即今所

謂偏牛者也犛牛即今之貓  
牛者也犛字又音茅塵音主

赤首圜題窮奇象犀

張揖曰題

額也窮奇狀如牛而蝟毛其音如嗥狗食人師古曰象  
大獸也長鼻牙長一文犀頭似豬一角在鼻一角在額

前  
其北則盛夏含凍裂地涉水揭河

師古曰言其土地  
氣寒當暑凝凍地

為之裂故涉冰而渡河也揭褰衣也詩邶風  
匏有苦葉之篇曰深則厲淺則揭音邱例反  
其獸則麒

麟角端駒駘索駝

張揖曰雄曰麒雌曰麟其狀麋身牛  
尾狼題一角角端似牛其角可以為

弓郭璞曰麒似麟而無角角端似豬角在鼻上中作弓  
師古曰麒麟角端郭說是也索駝者言其可負索囊而

駝物故  
以名云

蛩蛩驪駘駘驢羸  
郭璞曰驪駘駘駘類也駘  
駘生三日而超其母驪音

顛駘音奚駘  
音決駘音提

於是乎離宮別館彌山跨谷  
師古曰彌滿也跨猶騎也

高廊四注重坐曲閣

師古曰廊堂下四周屋也重坐謂  
增室也曲閣閣之屈曲相連者也

華榱壁璫輦道纒屬

師古曰榱椽也華謂彫畫之也壁  
璫以玉為榱頭當即所謂璇題玉

題者也一曰以玉飾瓦之當也輦道謂閣道可以乘輦  
而行者也纒屬纒迤相連屬也纒音力爾反屬音之欲

反步欄周流長途中宿

師古曰步欄言其下可行步即今之步廊也謂其途長遠雖經

日行之尚不能達故中道而宿也

夷峻築堂紫臺增成

師古曰夷平也山之高聚者曰

峻紫古累字言平山而築堂於其上為累臺也增重也一重為一成也峻音子公反

巖突洞房

師古

曰於巖穴底為室若竈突然潛通臺上

頰杳眇而無見仰拜撩而捫天

師古

曰頰古俯字也杳眇視遠貌拜古攀字也撩揅也捫摸也言臺榭之高有升上之者俯視則不見地仰攀其椽

可以摸天也椽音老捫音門

奔星更於閨闈宛虹拖於楯軒

師古曰奔星流

星也更歷也閨闈宮中小門也宛虹屈曲之虹也拖謂申加於上也楯軒軒之蘭板也並言室宇之高故星虹

得經加之也更音工衡反虹音紅拖音吐賀反又音徒可反

青龍蚴蟻於東箱象輿

婉憚於西清

師古曰象輿瑞應車也西清者西箱清靜之處也 蠡 婉憚皆行動之貌 蠡音一糾

反憚音善 靈園燕於閒館

張揖曰靈園眾仙號 偃 偃 偃 偃

之倫暴於南榮

郭璞曰偃偃仙人也食松子而眼方暴謂偃卧日中也榮屋南檐也偃音握偃

銓醴泉涌於清室通川過於中庭

師古曰醴泉瑞水味甘如醴言於室中涌

出而通流為川 磐石振崖

孟康曰振砢致也崖廉也以石致川之庶也師古曰砢砢

並音之忍反致音直 欽巖倚傾

郭璞曰欽巖欽貌師古曰欽音口銜反倚音於

二反謂重密而累積 嵯峨刺削崢嶸

蘇林曰削音隋峻之隋崢音儻爭反嶸音戶枰反郭璞曰言自

然若彫刺也嵯音昨盍反嶸音五盍反師古曰直言刺削耳非云峭峻郭說是也嵯音捷嶸音業

玫瑰



碧琳珊瑚叢生

郭璞曰珊瑚生水底石邊大者樹高三尺餘枝格交錯無有葉

珉玉旁

唐玢幽文磷

蘇林曰玢音分郭璞曰旁唐言盤磷玢幽文理貌師古曰旁唐文石也唐字本作磷

言珉玉及石並玢幽也玢音彼旻反幽又音彼開反

赤瑕駁犖雜重其間

張揖曰赤瑕赤

玉也郭璞曰言雜厠崖石中駁犖采點也犖音洛角反

鼉采琬琰和氏出焉

師古曰鼉

古朝字也朝采者美玉每旦有白虹之氣光采上出故名朝采猶言夜光之璧矣琬琰美玉名和氏之璧卞和

所得亦美玉也言今皆出於上林

於是乎盧橘夏孰

應劭曰伊尹書曰箕山之東青馬之

所有盧橘夏孰晉灼曰此雖賦上林博引異方珍奇不係於一也師古曰盧黑色也

黃甘橙榛

郭璞

曰黃甘橘屬而味精榛亦橘之類也音奏張揖曰榛小橘也出武陵師古曰橙即柚也音丈耕反

枇杷

樵柿亭柰厚朴

張揖曰枇杷似斛樹長葉子若杏樵樵支香草也亭山梨也厚朴藥名也郭璞

曰樵支木也師古曰此二句總論樹木不得雜以香草也樵郭說得之朴木皮也此藥以皮為用而皮厚故呼

厚朴云樵音煙 朴音匹角反 棗楊梅 張揖曰楊梅其實似穀子櫻

桃蒲陶

師古曰櫻桃即今之朱櫻也禮記謂含桃爾雅謂之荆桃櫻音於耕反

隱夫奠棣

師古曰隱夫未詳奠即今之郁李也棣今之山櫻桃奠音於六反棣音徒計反 荅還離支 張揖曰荅

還似李出蜀晉灼曰離支大如雞子皮麤剝去皮肌如雞子中黃味甘多酢少師古曰還音沓離音力智反

羅乎後宮列乎北園馳邱陵下平原

師古曰馳猶延也一曰次第而重也

馳音弋 豉反

揚翠葉抗紫莖

師古曰抗搖也音兀

發紅華垂朱榮煌煌

扈扈照曜鉅野

師古曰言其光采之盛也鉅野大野煌音皇

沙棠櫟櫛

張揖曰沙

棠狀如棠黃華赤實其味似李無核呂氏春秋曰果之美者沙棠之實櫟果名也櫛似拾葉冬不落應劭曰櫟

采木也郭璞曰櫛似采柔師古曰櫟非果名又非采木之櫟蓋木蓼也葉辛初生可食音歷櫛音諸采音菜柔

音食諸反○宋祁曰柔字當作食渚反

華楓枰櫛

師古曰華即今之皮貼弓者也楓樹脂可為香

今之楓膠香也爾雅云一名攝攝枰即平仲木也櫛今黃櫛木也華音胡化反楓音風枰音平櫛音盧

留

落胥邪仁頻并閭

張揖曰并閭椽也郭璞曰落獲也中作器素胥邪似并閭皮可作索師古

曰仁頻即賓根也頻字或作賓胥音先余反邪音弋奢反獲音獲

櫛檀木蘭

孟康曰櫛檀檀別名

郭璞曰櫛音讒豫章女貞

師古曰女貞樹冬夏常青未嘗凋落若有節操故以名焉

長千仞

大連抱

師古曰八尺曰抱連抱者言非一人所抱

夸條直暢實葉後林

郭璞曰夸

張布也

張揖曰後甬也

師古曰暢通也通謂上下相稱也後音峻林古茂字也甬音踊

攢立叢倚

連卷欒俛

師古曰攢立聚立也叢倚相倚也連卷屈曲也欒俛支柱也倚音於綺反卷音邱專反又

音巨專反欒音力爾反俛音詭

○宋祁曰注文柱景本作住

崔錯發駝 師古曰崔錯交雜也發委

蟠庚也崔音千賄反發音步葛反駝古委字

坑衡闕 師古曰坑衡徑直貌也闕 師古曰坑衡徑直貌也

也闕 師古曰坑衡徑直貌也

音口庚反闕音烏可反 音來可反坑字或作抗言樹之支幹相抗爭衡也其義兩通

垂條扶疏

落英幡纒

師古曰扶疏四布也英謂華也幡纒飛揚貌也纒音山爾反

紛溶蓊蓊猗

柅從風

郭璞曰紛溶蓊蓊支疎擢也猗柅猶阿邛也蓊音蕭蓊音森猗音於氏反柅音諾氏反師古曰

溶音容前亦  
音山交反

劉莅蒞歛

師古曰林木鼓動之聲也蒞音利蒞古卉字也音諱歛

音翁 蓋象金石之聲管籥之音

師古曰金石謂鐘磬也管長一尺圍一寸六孔無底

籥三孔並  
以竹為之

柴池訛虎旋還乎後宮

如淳曰訛音此虎音豸張揖曰柴池參差

也訛虎不齊也郭璞曰柴音差還還繞也音宦

雜襲紫輯

師古曰雜襲相因也紫輯重積也紫古累

字輯與  
集同

被山緣谷循阪下隰

師古曰循順也下濕曰隰

視之無端究

之亡窮於是乎玄猿素雌雌攫飛蠅

張揖曰雌如母猴印鼻而長尾攫似

彌猴而大飛蠅飛鼠也其狀如兔而鼠首以其頰飛郭璞曰蠅鼯鼠也毛紫赤色飛且生一名飛生雌音贈遺

之遺蠅音誅師古曰玄猿素雌言猿之雄者玄黑而雌者白素也兩雅曰攫父善顧也攫音攫鼯音吾 蛭

蝮蠖

如淳曰蝮音質張揖曰蝮蠖也蝮蟬也蠖蝮彌  
猴也師古曰方言獸屬而引蝮蠖水蟲又及蝮

蟬非於事類如說非也但未詳是何獸耳蝮音乃高反  
又音柔即今所謂戎皮為鞞褥者也戎音柔聲之縛耳

非彌猴也○宋 獬胡穀 張揖曰獬胡似彌猴頭上有  
禘曰蝮當作獬 髮要以後黑穀白狐子也郭

璞曰穀似融而大要以後黃一名黃要食彌猴蝮未聞  
也獬音讒穀音呼穀反蝮音詭師古曰穀郭說是也

棲息乎其間長嘯哀鳴翩幡互經 郭璞曰互經  
互相經過也 夭矯枝

格偃蹇杪顛 郭璞曰皆猿猴在樹共戲姿態也夭矯類  
申也師古曰杪類枝上端也矯音矯杪音

眇 隄絕梁騰殊榛 師古曰絕梁謂正絕水無橋梁也殊  
榛特立株杪也言超度無梁之水而

跳上株杪之上也隄字與隄  
同榛音惻人反杪音伍曷反 捷垂條掉希間 張揖曰捷  
持縣垂之

條掉往著希疏無枝之間也師古曰掉音徒釣反

牢落陸離爛漫遠遷

師古曰言其聚

散不恒雜亂移徙也

若此者數百千處娛游往來宮宿館舍

師古曰娛

戲也戲音許其反

庖厨不徙後宮不移百官備具

師古曰言所在之處供具

皆足也

於是乎背秋涉冬天子校獵

李奇曰以五校兵出獵也師古曰李說非

也校獵者以木相貫穿總為闌校遮止禽獸而獵取之說者或以為周官校人掌田獵之馬因云校獵亦失其義養馬稱校人者謂以為闌校以養馬耳故呼為闌也事具周禮非以獵馬故稱校人

乘鏤象六

玉蚪

張揖曰鏤象象路也以象牙疏鏤其車輅六玉蚪謂駕六馬以玉飾其鏤勒有似玉蚪龍子有角曰

蚪拖蜺旌

張揖曰析羽毛染以五采綴以鏤為旌有似虹蜺之氣也師古曰拖音土賀反又音徒可

反靡雲旗

張揖曰畫熊虎於旗為旗似雲氣

前皮軒後道游

文穎曰皮軒以虎皮

飾車天子出道車五乘游車九乘在乘輿車前賦頌為偶辭耳師古曰文說非也言皮軒最居前而道游次皮

軒之後耳非謂在乘輿之後也皮軒之上以赤皮為重蓋今此制尚存又非猛獸之皮用飾車也道讀曰導

孫叔奉轡衛公參乘

鄭氏曰孫叔者太僕公孫賀也字子叔衛公者大將軍衛青也大駕

太僕御大將軍參乘師古曰參乘在車之右也解具在文紀也

扈從橫行出乎四校之

中

文穎曰凡五校今言四者一校中隨天子乘輿也師古曰此說又非也四校者闡校之四面也言其跋扈

縱恣而行出於校之四外也

鼓嚴簿縱獵者

孟康曰鼓嚴嚴鼓也簿鹵簿也師古曰縱放也

簿音步

江河為陸泰山為櫓

蘇林曰陸獵者圍陳遮禽獸也張揖曰櫓大盾以為



弱也郭璞曰櫓望樓也因山谷遮禽獸為陸師古曰因江河以遮禽登泰山而望獲言田獵之廣遠耳郭說是

也陸音祛 **車騎雷起殷天動地** 郭璞曰殷猶震也師古曰雷古雷字也殷音隱 **先後**

**陸離離散別追** 師古曰陸離分散也言各有所追逐也追合韻音竹遂反 **淫淫喬喬**

**緣陵流澤雲布雨施** 郭璞曰言徧山野也 **生貌豹搏豺狼** 郭璞曰

虎屬也音毗師古曰豹豹二物皆 **手熊羆足塹羊** 張揖

犬身人足黑色羆如熊黃白色塹羊羆羊也似羊而青師古曰塹羊今之所謂山羊也非羆羊矣手言手擊殺

之足謂蹙 **蒙鵑蘇** 孟康曰鵑鵑尾也蘇折羽也張揖曰

蹈而獲之 **綉白虎** 張揖曰著白虎文 **被斑文** 師古曰被

音曷 **綉白虎** 也師古曰綉古袴字 **被斑文** 謂衣著之

也斑文亦羆豹之皮也被音皮義反

跨壄馬

師古曰騎之也

陵三峻之危

師古曰陵上也

三峻三聚之山也

下磧歷之坻

師古曰磧歷沙石之貌也坻水中高處也磧音千秋反坻音連

徑峻赴險越壑厲水

師古曰厲以衣度也

推蜚廉弄解廌

郭璞曰飛廉龍

雀也鳥身鹿頭張揖曰解廌似鹿而一角人君刑罰得中則生於朝廷主觸不直者可得而弄也師古曰推亦

謂弄之也其字從手今流俗讀作推擊之推失其義矣解音蟹廌音丈介反

格蝦蛤鉞猛氏

孟康曰蝦蛤猛氏皆獸名也郭璞曰今蜀中有獸狀似熊而小毛淺有光澤名猛氏師古曰鉞鐵把短矛也蝦

音遐蛤音閻鉞音蟬

絹要裏射封豕

張揖曰要裏馬金喙赤色一日行萬里者郭璞曰封豕大

豬也要裏音窈媯師古曰絹謂羅繫之也音工犬反

箭不苟害解脰陷腦弓不虛

發應聲而倒

張揖曰脰項也師古曰言射必命中非說遇也脰音豆

於是乘輿弭

節徘徊翔往來

郭璞曰言周旋也

睨部曲之進退覽將帥之

變態

師古曰睨裏視也部曲解在李廣傳睨音五計反

然後侵淫促節

郭璞曰言短驅

也

脩篲遠去

師古曰脩然疾遠貌

流離輕禽蹙履狡獸

師古曰流離困

也

也 轉白鹿捷狡菟

郭璞曰狡菟健跳故捷取之也○宋祁曰南本郭璞曰下云轉軸也

言軸輾白鹿追捷狡兔也轉音衛余謂子虛賦已於轉駒除下注並音矣此疑不合再出

軼赤電遺

光耀

張揖曰軼過也郭璞曰皆妖氣為變怪者遊光之屬

追怪物出宇宙

張揖曰怪物奇

禽也天地四方曰宇古往今來曰宙師古曰張說宙非也許氏說文解字云宙舟輿所極覆也

彎蕃弱

滿白羽

文穎曰彎牽也蕃弱夏后氏之良弓名引弓盡箭鏑為滿以白羽羽箭故言白羽也師古曰彎

音烏還反蕃音扶元反

射游臬檠蜚遽

張揖曰臬惡鳥故射之也檠梢也飛遽天上神獸也

鹿頭而龍身郭璞曰臬臬羊也似人長脅被髮食人師古曰臬郭說近是矣非謂惡鳥之臬也檠音洛遽音鉅

擇肉而后發先中而命處

郭璞曰言必如所志者也

弦矢分藝殪仆

文穎曰所射準的為藝一發死為殪郭璞曰仆斃也殪音賢仆音赴師古曰言弦矢適分則殪死而赴如射藝

也藝謂射的即今之塚上檠也藝請與藝同字亦作臬音魚列反

然後揚節而上浮

郭璞

曰言騰遠也

陵驚風歷駭焱

師古曰焱謂疾風從下而上也音必遙反

乘虛亡與

神俱

張揖曰虛無廖廓與天通靈言其所乘氣之高故能出飛鳥之上而與神俱也

蘭玄鶴亂

昆雞

張揖曰昆雞似鶴黃白色郭璞曰亂者言亂其行伍也

道孔鸞促駮鷄

郭璞曰道

促皆迫捕之也師古曰道音材由反

拂翳鳥

張揖曰山海經曰九疑之山有五采之鳥名曰翳鳥也

捐鳳皇

師古曰捐音山交反

捷鷓鴣揜焦明

張揖曰焦明似鳳西方之鳥也

道盡

塗彈迴車而還消捨乎襄羊降集乎北絃

張揖曰淮南子云九州之

外曰八澤八澤之外乃有八絃北方之絃曰委羽郭璞曰襄羊猶彷徨也師古曰絃音宏

率乎直指

師古曰率然直去意

揜乎反鄉

師古曰揜然疾歸貌

履石闕歷封巒過雉鵲

望露寒

張揖曰此四觀武帝建元中作在雲陽甘泉宮外師古曰蹶躅歷經也履音鉅月反巒音鸞雉

音支○宋祁曰雉越作鷄

下堂黎息宜春

張揖曰棠黎宮名在雲陽東南三十里師古曰宜春

宮名在杜縣東即今曲江池是其處也

西馳宣曲

張揖曰宣曲宮名也在昆明池曲

濯鷓

牛首

張揖曰牛首池名也在上林苑西頭師古曰濯者所以刺船也鷓即鷓首之舟也濯音直孝反

登

龍臺

張揖曰觀名也在豐水西北近渭

掩細柳

郭璞曰觀名也在昆明池南也

觀士大

夫之勤略

師古曰略智略也觀士之勤大夫之略也

釣獵者之所得獲

郭璞曰平

其多少也

徒車之所閤轆

郭璞曰徒步也閤踐也轆輓也音來各反師古曰輓音女展反

之所蹂若人之所蹈藉

師古曰蹂若謂踐蹋也蹂音人九反○劉攽曰徒字乃助辭徒

猶但也若亦助辭若預及之辭

與其窮極倦飢驚憚警伏

郭璞曰窮極倦飢疲憊也

驚憚警伏警怖不動貌師古曰飢音劇憚音丁曷反警音之涉反

不被創刃而死者宅

它藉藉

郭璞曰言交橫也師古曰它音徒河反

填阮滿谷掩平彌澤

師古曰平

平原也彌亦滿也

於是乎游戲懈怠置酒乎顥天之臺

張揖曰臺高上

千皓天也師古曰顥音胡考反

張樂乎膠葛之寓

郭璞曰言曠遠深貌也

撞千石

之鐘

張揖曰千石十二萬斤也

立萬石之虞

師古曰虞獸名也立一百二十萬斤之虞以縣

也建翠華之旗樹靈鼉之鼓

師古曰翠華之旗以翠羽為旗上葆也靈鼉之鼓以

鼉皮為鼓鼉音徒河反又音徒丹反

奏陶唐氏之舞

郭璞曰陶唐堯有天下號也如淳曰舞咸

池師古曰二家之說皆非也陶唐當為陰康傳寫字誤耳古今人表有葛天氏陰康氏呂氏春秋曰昔陰康氏

之始陰多滯伏湛積陽道壅塞不行其序民氣鬱閼筋骨縮粟不達故作為舞以宣導之高誘亦誤解云陶唐

堯有天下之號也案呂氏說陰康之後方一一歷言黃帝顓頊帝嚳乃及堯舜作樂之本皆有次第豈再陳堯而錯亂其序乎蓋誘不視古

### 聽葛天氏之歌

張揖曰葛天氏三皇

時君號也其樂三人持牛尾投足以歌八曲一曰戴民二曰玄鳥三曰育草木四曰奮五穀五曰敬天常六曰徹帝功七曰依地德八曰總禽獸之極師古曰張說八曲是也其事亦見呂氏春秋張云三皇時君失之矣

### 千人倡萬人和

師古曰倡讀曰唱

山陵為之震動川谷為之蕩

郭璞曰波浪起也

### 巴俞宋蔡淮南干遮

師古曰巴俞之人剛勇好舞初高祖用之

克平三秦美其功力後使樂府習之因名巴俞舞也宋蔡二國名淮南地名干遮曲名也

### 文成顛歌

文穎曰文成遼西縣名也其縣人善歌顛益州顛縣其民能作西南夷歌也師古曰顛即滇字也其音則同耳



族居遞奏金鼓迭起

師古曰族聚也聚居而遞奏也金鐘也鐘之與鼓亦互起也迭音徒

結反鏗鎗闐鞀洞心駭耳

師古曰鏗鎗金聲也闐鞀鼓音也洞徹也駭驚也鏗音口耕反

鎗音初衡反闐音託郎反鞀音榻

荆吳鄭衛之聲

郭璞曰皆淫哇之聲

韶濩武象

之樂

文穎曰韶舜樂也濩湯樂也武武王樂也張揖曰象周公樂也南人服象為虐於夷武王命周公以

兵追之至於海南乃為三象樂也

陰淫案衍之音

郭璞曰流泗曲也師古曰衍音弋戰反

鄢郢繽紛激楚結風

李奇曰鄢今宜城縣也郢楚都也繽紛舞貌也郭璞曰激楚歌曲也

師古曰結風亦曲名也縮音匹人反

俳優侏儒狄鞮之侶

張揖曰狄鞮西方譯名郭璞曰

西戎樂名也師古曰俳優侏儒倡樂可狎玩者也狄鞮郭說是也鞮音丁奚反

所以娛耳目樂

心意者麗靡爛漫於前

郭璞曰言恣所觀也

靡曼美色於後

張揖曰靡

細也曼澤也

若夫青琴處妃之徒

伏儼曰青琴古神女也文穎曰處妃洛水之神女也

師古曰慮讀與伏字同

絕殊離俗

郭璞曰世無雙也

妖冶閑都靚莊刻飾

便嫖蕩約

郭璞曰靚莊粉白黛黑也刻刻畫鬢鬢也便嫖輕麗也蕩約婉約也嫖音翽靚音淨師古

曰妖冶美好也閑都雅麗也蕩音綽

柔橈嫖嫖無媚嬌弱

師古曰橈動曲也嫖嫖柔曲貌

也纖細也細弱總謂骨體也橈音女教反嫖音於圓反嫖音武嬌即纖字耳

曳獨繭之褕褕

眇閭易以恤削

張揖曰褕褕褕也褕褕褕也褕褕褕也郭璞曰獨繭一繭絲也閭易衣長貌也恤削言如刻

畫作之也師古曰褕音踰褕音曳易音弋示反

便嫖嫖肩與世殊服

師古曰言其行步安

詳容服絕異也便音步千  
反姆音先嬾音步結反

芬芳漚鬱酷烈淑郁

郭璞曰香氣盛

也師古曰漚音一侯反

皓齒粲爛宜笑的皦

郭璞曰鮮明貌也師古曰皦音磬

長

眉連娟微睇繇藐

郭璞曰連娟言曲細繇藐視遠貌藐音邈師古曰微睇小視也娟音一全

反睇音大計反

色授魂予心愉於側

張揖曰彼色來授魂往與接也師古曰愉樂也音踰

於是酒中樂酣

師古曰酒中飲酒中半也樂酣奏樂洽也中音竹仲反

天子芒然

而思

師古曰芒然猶罔然也芒音莫郎反

似若有亡

師古曰如有失也

曰嗟乎此

大奢侈朕以覽聽餘閒無事棄日

師古曰言聽政餘暇不能棄日也閒讀曰

開順天道以殺伐

郭璞曰因杖氣也

時休息以於此

郭璞曰謂苑園中也

○宋祁曰浙本無以字

恐後世靡麗遂往而不返非所以為繼嗣

創業垂統也

郭璞曰言不可以示將來也師古曰為音于偽反

於是乎乃解酒

罷獵而命有司曰地可墾辟悉為農郊以贍氓隸

師古曰辟

讀曰闢闢開也邑外謂之郊郊野之田故曰農郊也衛風碩人之詩曰說於農郊也

墮牆填塹

師古

曰墮墮也音徒回反

使山澤之民得至焉

師古曰恣其芻牧樵采者也

實陂池

而勿禁虛宮館而勿仞

師古曰實謂人滿其中言恣其有所取也仞亦滿也勿仞言廢

罷之也

發倉廩以救貧民補不足恤鰥寡存孤獨出德號

省刑罰

師古曰德號德音之號令也易夬卦曰孚號有厲是也

改制度易服色草

正朔與天下為始於是歷吉日以齋戒

張揖曰歷猶算也

襲朝

服乘法駕建華旗鳴玉鸞

郭璞曰鸞鈴也在軌曰鸞在軾曰和

游于六藝

之圃馳騫乎仁義之塗

郭璞曰六藝禮樂射御書數也塗道也師古曰郭說非也此六

藝謂六經者也

覽觀春秋之林

如淳曰春秋義理繁茂故比之於林藪也

射狸首兼

騶虞

郭璞曰狸首逸詩篇名諸侯以為射節騶虞召南之卒章天子以為射節也

弋玄鶴舞

干戚

郭璞曰干盾戚斧也

戴雲罕揜羣雅

張揖曰罕畢也前有九流雲罕之車詩小雅之

材七十四人大雅之材三十一人故曰羣雅也

悲伐檀

師古曰伐檀魏國之詩刺在位貪鄙也

樂

樂胥

鄭氏曰詩云于胥樂兮師古曰此說非也謂取小雅桑扈之篇云君子樂胥萬邦之屏耳胥有材智

之人也王者樂得有材智之人使在位也胥音先呂反

脩容乎禮園翱翔乎書圃

師古曰此以上皆取經典之嘉辭以代游獵之娛樂

述易道

郭璞曰脩黎靜精微之術

放怪獸

張揖曰苑中奇怪之獸不復獵也

登明堂坐清廟恣羣臣奏得失四海

之內靡不受獲

師古曰言天下之人皆受恩惠豈直於田獵得獸而已

於斯之時

天下大說鄉風而聽隨流而化粹然興道而遷義

師古曰粹

然猶欬然也遷徙也徙就於義也

刑錯而不用德隆於三皇功羨於五

帝

師古曰錯置也羨饒也五帝謂黃帝顓頊帝嚳堯舜也一曰少昊顓頊高辛堯舜也錯音干故反羨音戈

戰反 若此故獵乃可喜也若夫終日馳騁勞神苦形罷車

馬之用抗士卒之精

師古曰罷讀曰疲  
抗挫也音伍官反

費府庫之財而

無德厚之恩務在獨樂不顧衆庶忘國家之政貪雉菟

之獲則仁者不繇也

師古曰繇讀與  
由同由用也

從此觀之齊楚之

事豈不哀哉地方不過千里而囿居九百是草木不得

墾辟而民無所食也

師古曰辟  
讀曰闢

夫以諸侯之細而樂萬

乘之所侈僕恐百姓被其尤也

師古曰尤過也  
被音皮義反

於是二

子愀然改容超若自失

師古曰愀變色貌音材小反又  
音秋誘反○宋祁曰景本無又

音秋誘  
反五字逡巡避席曰鄙人固陋不知忌諱乃今日見教

謹受命矣賦奏天子以為郎亡是公言上林廣大山谷  
水泉萬物及子虛言雲夢所有甚衆侈靡多過其實且  
非義理所止故刪取其要歸正道而論之

師古曰言不尚其侈靡之

論但取終篇歸於正道耳非謂削除其辭也而說者便謂此賦已經史家刊削失其意矣○劉奉世曰觀傳所云則是嘗刪其辭矣若是顏說則刪字為長辭恐非傳意

前漢書卷五十七上



前漢書卷五十七上考證

司馬相如傳上素與臨邛令王吉相善云云○凌樞隆  
曰劉知幾謂此傳相如自作子長錄之班氏曾無增  
損如果相如自作何以自述鄙事而不諱耶觀賦後  
有非義理所尚故刪取其要數語此子長斷語自作  
之說未可據也

衡蘭芷若注師古曰今流俗書本芷若下有射干字妄  
增之也○臣召南按史記有射干二字文選亦有之

然則俗本妄增有自來矣据下文騰遠射干是獸名  
又橐本射干是草名此文是香草名如史記文選則  
此賦凡三用射干字

諸柘巴且○史記作諸蔗蔞且文選作諸柘巴苴

其上則有宛雛孔鸞○按史記有赤猿獮狽四字在鴛  
雛孔鸞之上又蝮蛇龜紆之下史記有兕象野犀窮  
奇獾狴八字此孟堅所刪也

右夏服之勁箭注伏儼曰夏后氏之良弓名煩弱○臣

召南

按煩弱應作繁弱左傳封父之繁弱是也

襞積褰縟○按此句下文選有紆徐委曲一句又眇眇  
忽忽若神之髣髴史記作縹乎忽忽若神仙之彷彿  
又怠而後游于清池史記作怠而後發游于清池又  
奔揚會文選作奔物會

南有琅邪注張揖曰臺名也在渤海間○

臣召南

按琅

邪在東海濱不在渤海張揖注訛地理志云琅邪郡  
琅邪越王嘗治此起臺館自齊國言之在南若如揖

說反在齊北境矣

紫淵徑其北注文穎曰西河穀羅縣有紫澤在縣西北  
○按地理志穀羅武澤在西北据穎此注則彼武字  
訛也

東注大湖注郭璞曰在吳縣云云○臣召南按此大湖

自指關中巨澤言之非吳地震澤也顏引郭說非是  
凡巨澤瀦水俱可稱大湖不必震澤

前漢書卷五十七上考證

欽定四庫全書

前漢書卷五十七下

漢 蘭 臺 令 史班 固撰

唐正議大夫行祕書少監琅邪縣開國子顏師古注

司馬相如傳第二十七下

相如為郎數歲會唐蒙使略通夜郎

師古曰行取曰略夜郎

中皆西南夷也  
爨音蒲北反

發巴蜀吏卒千人郡又多為發轉漕萬

餘人用軍興法誅其渠率

師古曰渠大也

巴蜀民大驚恐上聞

之乃遣相如責唐蒙等因諭告巴蜀民以非上意檄曰  
告巴蜀太守蠻夷自擅不討之日久矣時侵犯邊境勞  
士大夫陛下即位存撫天下集安中國然後興師出兵  
北征匈奴單于怖駭交臂受事屈膝請和康居西域重

譯納貢稽首來享

師古曰來入朝覲豫享祀也  
一曰享獻也獻其國珍也

移師東

指閩越相誅右弔番禺太子入朝

文穎曰弔至也番禺  
南海郡治也東伐越

後至番禺故言右也師古曰南越為東越所伐漢發兵  
救之南越蒙天子德惠故遣太子入朝所以云弔耳非  
訓至也  
南夷之君西僂之長常效貢職不敢惰怠延頸舉

踵喁喁然

師古曰喁喁衆口向上也音魚龍反

皆鄉風慕義欲為臣妾

師古

曰鄉讀曰嚮

道里遼遠山川阻深不能自致

師古曰致至也夫不順

者已誅而為善者未賞故遣中郎將往賓之發巴蜀之

士各五百人以奉幣衛使者不然

張揖曰不然之變也

靡有兵革

之事戰鬪之患今聞其乃發軍興制

師古曰以發軍之法為興衆之制也

驚懼子弟憂患長老郡又擅為轉粟運輸皆非陛下之

意也當行者或亡逃自賊殺

師古曰賊猶害也

亦非人臣之節

也夫邊郡之士聞逢舉燧燔

孟康曰逢如覆米箕縣著契牟頭有寇則舉之燧積

薪有冠則燔然之也○  
宋祁曰奠音郁瀝水藪

皆攝弓而馳荷兵而走

師古曰攝謂張

弓注矢而持之也攝音女涉反

流汗相屬惟恐居後

師古曰屬逮也音之欲反觸白

刃冒流矢

師古曰冒犯也

議不反顧計不旋踵人懷怒心如報

私讐彼豈樂死惡生非編列之民而與巴蜀異主哉

師古

曰編列謂編戶也編音布先反計深慮遠急國家之難而樂盡人臣之

道也故有剖符之封析圭而爵位為通侯

如淳曰析中分也白藏天

子青在諸侯也

居列東第

師古曰東第甲宅也居帝城之東故曰東第也

終則遺顯號

於後世傳土地於子孫事行甚忠敬居位甚安佚

師古曰佚



樂也讀與逸同名聲施於無窮功烈著而不滅是以賢人君子

肝腦塗中原膏液潤楚少而不辭也師古曰楚與塗同古野字也少古草

字今奉幣使至南夷○宋祁云越本使作役即自賊殺或亡逃抵

誅師古曰抵至也亡逃而至於誅也身死無名師古曰無善名也諡為至愚師古

曰諡者行之迹也終以愚死後葉傳稱故謂之諡恥及父母為天下笑人之度量相越豈不遠哉然此非獨行者之罪也父兄之教不

先子弟之率不謹師古曰不先者謂往日不素教之也寡廉鮮恥而俗不

長厚也師古曰寡鮮皆少也鮮音息淺反其被刑戮不亦宜乎陛下患

使者所司之若彼

○宋祁曰所司疑作有司

悼不肖愚民之如此故

遣信使

師古曰誠信之人以為使也

曉諭百姓以發卒之事

師古曰諭告也

因數之以不忠死亡之罪

師古曰數責也音所具反

讓三老孝弟以

不教誨之過

師古曰讓責也責其教誨不備也

方今田時重煩百姓

師古

曰重難也不欲召聚之也

已親見近縣

師古曰近縣之人使者已自見而口諭之矣故為檄文馳

以示遠所也

恐遠所谿谷山澤之民不徧聞檄到亟下縣道

師古曰亟急也縣有蠻夷曰道

咸諭陛下意毋忽

師古曰忽息忽也

相如還報

師古曰使訖還報天子也

唐蒙已略通夜郎因通西南夷道發巴蜀

廣漢卒作者數萬人治道二歲道不成士卒多物故

師古

曰物故死也解在蘇武傳

費以億萬計蜀民及漢用事者多言其不

便是時邛笮之君長

文穎曰邛者今為邛都縣笮者今為定笮縣師古曰笮音才各反

聞南夷與漢通得賞賜多多欲願為內臣妾請吏比南

夷上問相如相如曰邛笮冉駹者近蜀道易通

師古曰今夔州

開州等首領姓冉者皆舊冉種也駹音尤

異時嘗通為郡縣矣

師古曰異時猶言往時也

至漢興而罷今仍復通為置縣愈於南夷

晉灼曰南夷謂犍為牂牁

也西夷謂越舊益州也師古曰愈勝也

上以為然乃拜相如為中郎將建

節往使副使者王然于壺充國呂越人馳四乘之傳

古師

曰傳音張戀反

因巴蜀吏幣物以賂西南夷至蜀太守以下郊

迎

師古曰迎於郊界之上也○宋祁曰太守字上疑更有蜀字

縣令負弩矢先驅

古師

曰導路也

蜀人以為寵於是卓王孫臨邛諸公皆因門下獻

牛酒以交驩卓王孫喟然而嘆自以得使女尚司馬長

卿晚

師古曰尚猶配也義與尚公主同今流俗書本此尚字作當蓋後人見前云文君恐不得當故改此

文以就之耳

乃厚分與其女財與男等相如使略定西南夷

邛笮冉駹斯榆之君皆請為臣妾除邊關邊關益斥

古師

曰斤開廣也。○宋祁云：西至沫若水。張揖曰：沫水出蜀廣平，徼外若水出。

旄牛徼外師南至牂柯為徼。張揖曰：徼，謂以木石水為界者也。如淳曰：斯榆之君。

古曰沫音妹。等自求去邊關，欲與牂柯作通靈山道橋。孫水張揖曰：鑿開靈

山道置靈道縣。孫水出臺登縣南，至會無入若水。師古曰：於孫水上作橋也。以通邛笮還報。

天子大說。師古曰：說，讀曰悅。相如使時蜀長老多言通西南夷。

之不為用。大臣亦以為然。相如欲諫，業已建之，不敢。師古曰：師

曰：本由相如立此。事故不敢更諫也。乃著書藉蜀父老為辭而已。詰難之。

以風天子。師古曰：藉，假也。風，讀曰諷。且因宣其使指令百姓皆知天。

子意其辭曰漢興七十有八載德茂存乎六世○宋祁曰六世

高帝惠帝呂氏文帝景帝通武帝六世

威武紛云湛恩汪濊

師古曰紛云盛貌汪濊深

廣也湛讀曰沈汪音烏皇反濊音於喙反○宋祁曰汪當作洩

羣生霑濡洋溢乎方外

師古曰於是乃命使西征隨流而攘

師古曰攘卻退風也音人羊反

之所被罔不披靡

師古曰被音丕靡反

因朝冉從駝定祚存邛略

斯揄舉苞蒲結軌還轅東鄉將報

師古曰結屈也軌車迹也鄉讀曰嚮報報

天子也至於蜀都耆老大夫搢紳先生之徒二十有七人

儼然造焉

師古曰造至也造音千到反

辭畢進曰

師古曰辭謂初謁見之辭蓋聞

天子之於夷狄也其義羈縻勿絕而已

師古曰羈馬絡頭也縻牛紉也

言牽制之故取喻也

○宋祁曰於疑作牧今罷三郡之士通夜郎之塗

師古曰罷

讀曰疲三年於茲而功不竟士卒勞倦萬民不贍今又接

之以西夷百姓力屈恐不能卒業

師古曰屈盡也此亦卒終也業事也

使者之累也

師古曰累音力瑞反

竊為左右患之且夫邛笮西僰

之與中國並也歷年茲多不可記已

師古曰已語終之辭也

仁者

不以德來強者不以力并意者殆不可乎

師古曰言古姓帝王雖有

仁德不能招來之雖有強力不能并吞之以其險遠理不可也

今割齊民以附夷狄弊

所恃以事無用

師古曰所恃即中國之人也無用謂西南夷也

鄙人固陋不識

所謂使者曰烏謂此乎

師古曰烏於何也

必若所云則是蜀不

變服而巴不化俗也僕尚惡聞若說

師古曰尚猶也若如也言僕猶惡聞

如此之說况乎遠識之人也惡音一故反○宋祁曰若汝爾也莊子予語若之類不容詰為如然斯事

體大固非觀者之所覲也

師古曰覲見也音搆

余之行急其詳不

可得聞已

師古曰言行程急速不暇為汝詳言之

請為大夫粗陳其畧

師古

曰粗猶麤也音千戶反

蓋世必有非常之人然後有非常之事有

非常之事然後有非常之功非常者固常人之所異也



師古曰常人見故曰非常之元黎民懼焉師古曰元始也非古之事

其始難知及臻厥成天下晏如也師古曰臻至也晏安也昔者洪

水沸出汜濫衍溢民人升降移徙崎嶇而不安夏后氏

戚之乃堙洪原師古曰堙塞也水本曰原堙音因決江疏河灑沈澹災

東歸之於海師古曰疏通也灑分也沈深也澹安也言分散其深水以安定其災也灑音所宜反

澹音徒而天下永寧當斯之勤豈惟民哉心煩於慮而

身親其勞躬儼骭胝無胼膚不生毛張揖曰躬體也儼奏理也孟康曰胼

義膚皮也言禹勤骭胝無有義毛也師古曰骭音步千反胝音竹尸反胼音步曷反臣佖曰檢字書無儼字又

戚字說文曰戊也按李善注文選云孟康曰湊湊理也疑漢書傳寫相承誤以湊字作戚字耳合為湊○宋祁曰戚南本浙本並作戚集韻戚與戚同收注云博雅近也此文難得句不知師古如何讀之必以躬戚駢臆無肢為一句則長短不均故休烈顯乎無窮聲稱決乎于茲

師古曰休美也烈業也決徹也且夫賢君之踐位也豈于茲猶言今茲也決音子牒反

特委瑣握蹠拘文牽俗師古曰握蹠局匿也不拘微細之文不牽流俗之議也蹠音初

角循誦習傳當世取說云爾哉師古曰說讀曰悅言非直因循自誦習所傳聞

取美悅於師古曰必將崇論宏議創業垂統為萬世規師古曰

宏故馳騫乎兼容并包而勤思乎參天貳地師古曰比德於地是

貳地也地與已并  
天為三是參天也  
且詩不云乎普天之下莫非王土率

土之濱莫非王臣

師古曰小雅北山之詩也普大也濱涯也

是以六合之內

八方之外

師古曰天地四方謂之六合四方四維謂之八方也

浸淫衍溢

師古曰浸淫猶

漸漬也衍溢言有餘也

懷生之物有不浸潤於澤者賢君恥之今

封疆之內冠帶之倫

師古曰倫類也

咸獲嘉祉靡有闕遺矣而

夷狄殊俗之國遼絕異黨之域舟車不通人迹罕至政

教未加流風猶微內之則犯義侵禮於邊境外之則邪

行橫作放殺其上

師古曰內之謂通其朝獻也外之謂棄而絕之也橫音胡孟反殺讀曰弑

君臣易位尊卑失序父兄不辜幼孤為奴虜係繫號泣

師古曰為人所獲而繫係之故號泣也

糸力追反 內鄉而怨

師古曰鄉讀曰嚮嚮中國而怨慕也

曰蓋聞中國有至仁焉德洋恩普

師古曰洋多也

物靡不得其

所今獨曷為遺已

師古曰曷何也已謂怨者之身也

舉踵思慕若枯旱

之望雨盭夫為之垂涕

張揖曰狠戾之夫也師古曰盭古戾字

况乎上聖

又烏能已

師古曰烏猶焉也已止也

故北出師以討強胡南馳使以

誚勁越

師古曰誚責也音材笑反

四面風德

師古曰風化也

二方之君鱗集

仰流

師古曰二方謂西夷及南夷也若魚鱗之相次而仰向承流也

願得受號者以億

計師古曰號謂爵號也一故乃闕沫若張揖曰以沫若水為闕也

牂柯鏤靈山梁孫原

師古曰鏤謂疏通之以開道也梁橋也孫原孫水之原也創道

德之塗垂仁義之統將博恩廣施遠撫長駕

張揖曰駕行也使息

遠安長使䟽遯不閉師古曰遯遠也言䟽遠者不被閉絕也智爽闇昧得

耀乎光明

師古曰智爽未明也智音忽

以偃甲兵於此而息討伐於

彼遐邇一體中外禔福不亦康乎

師古曰禔安也康樂也禔音土支反○宋

祁曰禔景本止支反浙本上支反

夫拯民於沈溺

師古曰拯升也言人在沈溺之中升而舉

之奉至尊之休德

師古曰休美也

反衰世之陵夷繼周氏之絕

業

師古曰陵夷謂弛替也

天子之急務也百姓雖勞又惡可以已

哉

師古曰惡讀與烏同已止也

且夫王者固未有不始於憂勤而終

於佚樂者也

師古曰言始能憂勤則終獲逸樂也佚字與逸同

然則受命之符

合在於此

張揖曰合在於憂勤逸樂之中也

方將增太山之封加梁父

之事鳴和鸞揚樂頌上咸五下登三

李奇曰五帝之德比漢為減三王之

德漢出其上師古曰此說非也咸皆也言漢德與五帝皆盛而登於三王之上也相如不當言漢減於五帝也

觀者未覩指聽者未聞音猶焦朋已翔乎寥廓

師古曰寥廓天

上寬廣之處寥音聊

而羅者猶視乎藪澤

師古曰澤無水曰藪

悲夫於是諸

大夫茫然

師古曰茫音莫郎反

喪其所懷來失厥所以進

師古曰初有所

懷而來欲進而陳之今并喪失其來意也

喟然並稱曰允哉漢德

師古曰允信也小雅

車攻之詩曰允矣君子

此鄙人之所願聞也百姓雖勞請以身先

之敝罔靡徙遷延而辭避

師古曰敝罔失志貌靡徙自抑退也

其後人有

上書言相如使時受金失官居歲餘復召為郎相如口

吃而善著書常有消渴病與卓氏婚饒於財故其事宦

未嘗肯與公卿國家之事

師古曰與讀曰豫劉奉世曰事當作仕

常稱疾

閒居不慕官爵

師古曰閒讀曰閑也

嘗從上至長楊獵

師古曰長楊宮也在

塵是時天子方好自擊熊豕馳逐犖獸相如因上疏諫

其辭曰臣聞物有同類而殊能者故力稱烏獲捷言慶

忌

師古曰烏獲秦武王力士也慶忌吳王僚子也射能捷矢也

勇期育育

師古曰孟育古之勇

士也水行不避蛟龍陸行不避豺狼發怒吐氣聲響動天夏育亦猛士也臣之愚竊以為人

誠有之獸亦宜然今陛下好陵阻險射猛獸卒然遇逸

材之獸駭不存之地

師古曰卒讀曰粹音千忽反謂暴疾也不存不可得存安也○劉攽

曰不存猶言不虞下文云存變之意

犯屬車之清塵

應劭曰古者諸侯貳車九乘秦滅九國魚

其車服漢依秦制故大駕屬車八十一乘師古曰屬者言相連續不絕也塵謂行而起塵也言清者尊貴之意



也而說者乃以為清道灑塵  
謂之清塵非也屬音之欲反  
與不及還轅人不暇施巧

雖有烏獲逢蒙之技不得用

師古曰逢蒙古之善射者也孟子曰逢蒙學射於羿

枯木朽株盡為難矣是胡越起於轂下而羌夷接軫也

豈不殆哉

師古曰軫車後橫木殆危也

雖萬全而無患然本非天子

之所宜近也

○宋祁曰或無近字且夫清道而後行中路而馳○宋

祁曰浙本馳字上有后字猶時有銜檠之變

張揖曰銜馬勒銜也檠駢馬口長銜也師古曰

檠謂車之鉤心也銜檠之變言馬銜或斷鉤心或出則致傾敗以傷人也檠音鉅月反

况乎涉豐

草騁丘虛

師古曰豐草茂草也虛讀曰墟

前有利獸之樂而內無存變

之意其為害也不難矣

○宋祁曰越本作不亦難矣劉敞曰亦字不當刊夫輕

萬乘之重不以為安樂出萬有一危之塗以為娛臣竊

為陛下不取蓋明者遠見於未萌而知者避危於無形

師古曰萌謂事始若草木初生者也

既固多藏於隱微而發於人之所忽

者也故鄙諺曰家系千金坐不垂堂

張揖曰畏懼瓦墮中人也師古曰垂

堂者近堂邊外自恐墜墮耳非畏懼瓦也言富人之子則自愛深也

此言雖小可以諭大

臣願陛下留意幸察上善之還過宜春宮相如奏賦以

哀二世行失

師古曰宜春本秦之離宮胡亥于此為閹樂所殺故感其處而哀之也

其辭

曰登陂陲之長阪兮坐入曾宮之嵯峩

蘇林曰坐音馬  
坐叱之坐張揖

曰坐並也師古曰曾重也嵯峩高貌也陂音普  
何反陲音徒何反坐音普頓反又音步頓反

臨曲江

之隍州兮望南山之參差

張揖曰隍長也苑中有曲江  
之象中有長洲也師古曰曲

岸頭曰隍隍即碣字耳言臨曲岸之  
洲今猶謂其處曰曲江隍音鉅依反巖巖深山之澹澹

兮通谷豁乎斡斡

晉灼曰澹音籠古礪字也師古曰澹  
澹深通貌豁音呼活反斡大開貌斡

音呼含反斡  
音呼加反

汨減鞞以永逝兮注平臯之廣衍

師古曰  
汨減疾

貌也鞞然輕舉意也臯水邊地也  
汨音于筆反減音域鞞音先合反

觀衆樹之蒨蔓兮覽

竹林之榛榛

師古曰蒨蔓蔭蔽貌榛榛盛貌蒨  
音烏孔反蔓音愛榛音側巾反

東馳土

山兮北揭石瀨

師古曰揭褰衣而渡也石面淺水曰瀨音賴揭音丘例反

弭節容與

兮歷弔二世持身不謹兮亡國失勢信讒不寤兮宗廟

滅絕

師古曰信讒謂殺李斯也

烏乎操行之不得

師古曰操音十到反

墓蕪穢

而不修兮魂亡歸而不食

○宋祁曰姚本作墳墓蕪穢而不修魂魄亡歸而不食

相如拜為孝文園令上既美子虛之事相如見上好僂

因曰上林之事未足美也尚有靡者

師古曰靡麗也

臣嘗為大

人賦未就

師古曰就成也

請具而奏之相如以為列僂之儒居

山澤間

師古曰儒柔也術士之稱也凡有道術皆為儒今流俗書本作傳字非也後人所改耳

形

容甚臞

師古曰臞瘠也音鉅句反又音衢

此非帝王之僂意也乃遂奏

大人賦其辭曰世有大人兮在乎中州

師古曰大人以諭天子也中州

中國也

宅彌萬里兮曾不足以少留

師古曰彌滿也

悲世俗之迫

隘兮竭輕舉而遠游

師古曰竭去意也音丘例反

乘絳幡之素蜺兮

載雲氣而上浮

張揖曰乘用也赤氣為幡綴以白氣也師古曰上音時掌反

建格澤

之修竿兮

張揖曰格澤之氣如炎火狀黃白色起地上至天下大上銳修長也建此氣為長竿也師

古曰格音胡各反總光耀之采旄

張揖曰旄葆也總係也係光耀之氣於長竿以

為葆也師古曰總音摠葆者即今之所謂纛頭也

垂旬始以為慘兮

李奇曰旬始氣如雄

雞見北斗旁張揖曰慘旒也縣旬始於  
葆下以為十二旒也師古曰慘所銜反  
曳彗星而為鬚

張揖曰鬚燕尾也拙彗  
星綴著旒以為燕尾也  
掉指橋以偃蹇兮  
張揖曰指橋  
隨風指靡也

偃蹇委曲貌師古曰掉音徒釣反蹇音居  
偃反○宋祁曰注文指靡也越本無指字  
又猗昵以招

搖  
晉灼曰猗音依倚反昵音年纒反張揖曰猗昵  
下垂貌招搖跳躄也師古曰招音韶躄音蕭  
攔攬

搶以為旌兮靡屈虹而為綢  
張揖曰彗星為攬搶注鬣  
首曰旌今以彗星代之也

靡順也綢韜也以斷虹為旌杠之韜也師古曰韜謂裏  
冒旌旗之竿也攬音初咸反搶音初衡反屈音其勿反

綢音直  
流反  
紅杳眇以玄潛兮焱風涌而雲浮  
蘇林曰玄音  
焱潛音麵音

灼曰紅赤色貌杳眇深遠也玄潛混合也言自絳幡以  
下眾氣色盛光采相耀幽藹焱亂也師古曰如焱風之

涌如雲之浮言輕舉也  
焱音必遙反  
駕應龍象輿之蠖略委麗兮驂赤螭

青蛇之蚘蟻宛蜒

文穎曰有翼曰應龍最其神妙者也師古曰蠖略委麗蚘蟻宛蜒皆其行

步進止之貌也蠖音於縛反麗音力爾反蚘音一糾反蟻音力糾反宛音於元反蜒音延  
低印夭矯

裾以驕驚兮詘折隆窮躩以連卷

張揖曰裾直項也驕縱恣也詘折曲委

也隆窮舉髻也躩跳也連卷句蹄也師古曰裾音倨  
驕音居召反驚音五到反躩音鉅縛反卷音鉅圓反沛

艾赳蝮佗以佻儼兮

張揖曰沛艾駢馳也赳蝮申頸低

曰沛音普蓋反赳音古有反蝮音火幼反佗音魚乞反佻音丑吏反儼音魚吏反佻儼又音態儼  
放散

畔岸驤以孱顏

師古曰畔岸自縱之貌也驤舉也孱音士顏反  
踳躅

蟾容以骫麗兮

張揖曰跬躩互前卻也輶蟾搖目吐舌也容龍體貌也骫麗左右相隨也師古

曰跬音丑日反躩音丑略反輶音遏蟾音曷骫古委字也麗音力爾反

蝮蟻偃蹇怵鼻以

梁倚

張揖曰蝮蟻掉頭也怵鼻奔走也梁倚相著也師古曰蝮音徒鈞反蟻音盧鈞反怵音黜鼻音丑若

反倚音糾蓼叫鼻踏以臆路兮  
張揖曰糾蓼相引也叫於綺反

也皆下著道也師古曰叫鼻高舉之貌蓼葭蒙踊躍騰音力糾反鼻音五到反踏音沓臆音屈

而狂趨

張揖曰葭蒙飛揚也踊躍跳也騰馳也趨奔走也師古曰蒙音莫孔反趨音熙莅颯

歛焱至電過兮煥然霧除霍然雲消

張揖曰莅颯飛相及也焱走相追

也師古曰莅音利颯音立焱音諱歛音翕邪絕少陽而登太陰兮與真人乎



相求

張揖曰少陽東極太陰北極邪度東極而升北極也真人謂若士也游於太陰之中師古曰真人至

真之人也非指謂若士也

互折窈窕以右轉兮橫厲飛泉以正東

張揖

曰飛泉飛谷也在崑崙山西南師古曰厲渡也

悉徵靈圉而選之兮部署衆神

於搖光

張揖曰搖光北斗杓頭第一星

使五帝先導兮反大壺而從陵

陽

應劭曰五帝五時太皞之屬也如淳曰天極大星一明者太一常居也張揖曰陵陽仙人陵陽子明也師

古曰令太一反其所居而使陵陽侍從於左玄冥而右已○宋祁曰注文五時當從浙本作五時

黔雷兮

張揖曰玄冥北方黑帝佐也黔雷黔羸也天上造化神名也楚辭曰名黔羸而見之或曰水神

也前長離而後喬皇

服虔曰皆神名也師古曰長離靈鳥也解在禮樂志喬音以出反

斯征伯僑而役羨門兮詔岐伯使尚方

應劭曰斯役也張揖曰伯僑仙

人王子僑也羨門碣石山上仙人羨門高也尚主也岐伯者黃帝太醫屬使主方藥也師古曰征伯僑者仙人姓征名伯僑非王子僑也郊祀志征字作正其音同耳或說云征謂役使之非也祝融警而蹕

御兮清氣氤而后行

張揖曰祝融南方炎帝之佐也獸身人面乘兩龍師古曰蹕止行人

也御禦也氤惡氣也屯余車而萬乘兮綵雲蓋而樹華旗師古曰綵音子內反使句芒其將行兮吾欲往乎南娛張揖

曰句芒東方青帝之佐也鳥身人面乘兩龍師古曰將行將領從行也娛音許其反歷唐堯於崇

山兮過虞舜於九疑

張揖曰崇山狄山也海外經曰狄山帝堯葬於其陽九疑山在零陵

營道縣舜所葬也師古曰疑似也  
山有九峯其形相似故曰九疑

紛湛湛其差錯兮雜

還膠輞以方馳

師古曰湛湛積厚之貌差錯交互也雜  
還重系也膠輞猶交加也湛音徒感反

還音大合  
反輞音葛

騷擾衝菑其紛拏兮滂漚泱泱輒麗以林離

張

曰衝菑相入貌滂漚衆盛貌泱輒不前也麗靡也林離  
慘攏也師古曰衝音尺勇反菑音相勇反拏音女居反  
漚音普郎反漚音普備反泱音烏朗反攢羅列聚叢以  
輒音於點反慘音所林反攏音所宜反

龍茸兮衍曼流爛疔以陸離

張揖曰疔衆貌一曰罷極  
也陸離參差也師古曰龍

茸聚貌流爛布散也疔自放縱也龍音來孔反茸音而  
孔反衍音弋扇反疔音式爾反張云罷極義則非矣

徑入雷室之砢磷鬱律兮洞出鬼谷之堀礪歲魁

張揖  
曰雷

室雷淵也洞通也鬼谷在崑崙北直北辰下衆鬼之所聚也堀暑歲魁不平也師古曰砢磷鬱律深峻貌砢音

普萌反磷音力耕反堀音口骨反暑音洛賄反歲音一迴反徧覽八紘而觀四海兮

竭度九江越五河

張揖曰九江在廬江尋陽縣南皆東合為大江者服虔曰河有九今越其

五也晉灼曰五河五湖取河之聲合其音耳師古曰服晉說五河皆非也五河五色之河也仙經說有紫碧絳青黃之河非謂九河之內亦非五湖也

經營炎火而浮弱水兮杭絕浮渚

涉流沙

應劭曰楚辭曰越炎火之萬里弱水出張掖剛丹西至酒泉合黎餘波入於流沙張揖曰杭船

也絕度也浮渚流沙中渚也流沙沙與水流行也師古曰弱水謂西域絕遠之水乘毛車以度者耳非張掖弱水也又流沙但有沙流木無水也言奄息葱極氾濫水絕度浮渚者乃涉流沙也杭音下郎反

娛兮

張揖曰奄然休息也葱極蔥領山也在西域中

使靈媧鼓琴而舞馮夷

度服

曰靈媧女媧也伏犧作琴使女媧鼓之馮夷河伯字也淮南子曰馮夷得道以潛大川師古曰媧音瓜又工蛙

反時若曖曖將混濁兮名屏翳誅風伯刑雨師

應劭曰屏翳天

神使也張揖曰風伯字飛廉師古曰屏音步丁反

西望崑崙之軋沕荒忽兮

張揖

曰崑崙去中國五萬里天帝之下都也其山廣袤百里高八萬仞增城九重面有九井以玉為檻旁有五門開

明獸守之軋沕荒忽不分明之貌師古曰沕音勿荒音呼廣反

直徑馳乎三危

張揖曰三危山

在鳥鼠山之西與崕山相近黑水出其南陂書曰導黑水至于三危也

排閭闔而入帝宮

兮載玉女而與之歸

張揖曰玉女青要乘弋等也

登閶風而遙集兮

亢鳥騰而壹止

張揖曰閻風山在崑崙閻闔之中遙遠也應劭曰亢然高飛如鳥之騰也師古

曰閻音浪亢音抗

低徊陰山翔以紆曲兮吾乃今日覩西王母

曩然白首戴勝而穴處兮亦幸有三足鳥為之使

張揖曰陰

山在崑崙西二七百里西王母其狀如人豹尾虎首蓬髮曩然白首石城金室穴居其中三足鳥三足青鳥也主為西王母取食在崑崙墟之北如淳曰山海經曰西王母梯几而戴勝師古曰低徊猶徘徊也勝婦人首飾也漢代謂之華勝曩音工老反字或作曩音學必長生若此而不死兮雖濟

萬世不足以喜

師古曰昔之談者咸以西王母為仙靈之最故相如言大人之仙娛遊之盛顧

視王母鄙而陋之不足羨慕也

回車竭來兮絕道不周

張揖曰不周山在崑崙東南二

千三百里也

會食幽都呼吸沆瀣兮餐朝霞

張揖曰幽都在北方如淳曰淮

南云八極西北曰幽都之門應劭曰列仙傳陵陽子言春食朝霞朝霞者日始欲出赤黃氣也夏食沆瀣沆瀣

北方夜半氣也并天地玄黃之氣為六氣師古曰沆音胡朗反瀝音釜

咀噍芝英兮噉瓊

華

張揖曰芝草弱也榮而不實謂之英噉食也瓊樹生崑崙西流沙濱大三百圍高萬仞華榮也食之長生

師古曰芝英芝菌之英也咀音才汝反噉音才笑反又音才弱反噉音機又音祈

傑稜尋而高

縱兮紛鴻溶而上厲

張揖曰傑中也鴻溶竦踊也師古曰傑音角甚反稜音子禁反鴻音

胡孔反溶音弋孔反貫列缺之倒景兮

服虔曰列缺天閃也人在天上向下向視日月故景倒

在下也張揖曰貫穿也陵陽子明經曰列缺氣去地二千四百里倒景氣去地四千里其景皆倒在下也涉

豐隆之滂淠

應劭曰豐隆雲師也楚辭曰吾令豐隆乘雲兮淮南子曰季春三月豐隆乃出以將

雨師古曰豐隆將雨故言涉也滂淠雨師古曰豐隆將雨故言涉也滂淠

驚遺霧而遠逝

張揖曰馳疾而遺霧在後也師古曰游車也道道車也修長也降下也言周

覽天上然後騁車也循長路而下馳棄遺霧而遠逝也道讀曰導

節出乎北垠

師古曰舒緩也遺屯騎於玄闕兮

極之軼先驅於寒門

應劭曰寒門北極之門下崢嶸而

無地兮上嶢廓而無天

師古曰嶢廓廣遠也嶢音視眩泯而亡見兮聽敞悅而亡聞

師古曰眩泯目不安也敞悅耳



不諱也眩音州  
縣之縣泯音嗎

乘虛亡而上遐兮超無友而獨存師古曰上

音時掌反○宋祁曰友字浙本作有字

相如既奏大人賦天子大說師古曰說

讀曰悅飄飄有陵雲氣游天地之間意相如既病免家居

茂陵天子曰司馬相如病甚可往從悉取其書若後之

矣

師古曰若汝也言汝今去已在他後也

使所忠往

師古曰使者姓名也解在食貨志○宋祁

曰浙本正文無使字而相如已死家無遺書問其妻○宋祁曰別本無其字

對曰長卿未嘗有書也時時著書人又取去長卿未死

時為一卷書曰有使來求書奏之其遺札書言封禪事

師古曰書於札而留之故云遺札

所忠奏焉天子異之其辭曰伊上古

之初肇自顛穹生民

師古曰肇始也顛穹皆謂天也顛言氣顛汗也穹言形穹隆也謂自

初始有天地以來也顛音胡老反

歷選列辟以迄乎秦

師古曰選數也辟君也迄至也

辟音壁

率通者踵武聽逝者風聲

文穎曰率循也通近也踵蹈也武迹也逝速也

言循履近者之遺迹聽遠者之風聲風謂著於推頌者也師古曰風聲摠謂遺風嘉聲耳無繫於推頌也紛

輪威蕤堙滅而不稱者不可勝數也

張揖曰紛輪威蕤亂貌繼昭

夏崇號諡略可道者七十有二君

文穎曰昭明也夏大也德明大相繼封禪

於泰山者七十有二人也

罔若淑而不昌疇逆失而能存

應劭曰罔無也若順

也淑善也疇誰也師古曰言行順善者無不昌大為逆失者誰能久存也軒轅之前遐哉邈

乎其詳不可得聞已

師古曰遐邈皆遠也已語終之辭

五三六經載籍

之傳維見可觀也

師古曰五五帝也三三皇也○宋祁曰皇當作王

書曰元首

明哉股肱良哉

師古曰此虞書益稷之語也元首君也股肱大臣也

因斯以談君

莫盛於堯臣莫賢於后稷后稷創業於唐公劉發迹於

西戎文王改制爰周邗隆大行越成

文穎曰邗至也行道也文王始開王

業改正朔服色太平之道於是成也應而後陵進衰微

千載亡聲豈不善始善終哉

鄭氏曰亡聲無有惡聲也師古曰雖後嗣衰微政教

顏替猶經千載而無惡聲然無異端慎所由於前謹遺教於後耳師古

曰言既創業定制又垂裕後昆也故軌迹夷易易遵也師古曰夷易皆平也易音弋豉

反湛恩庀洪易豐也師古曰湛讀曰沈沈深也庀洪皆大也庀音危憲度著明

易則也垂統理順易繼也張揖曰垂縣也統緒也理道也文王重易六爻窮理盡性

縣於後世其道和順易續而明孔子得錯其象而象其辭也師古曰統業直言所垂之業其理至順故令後嗣

易繼之耳非謂演易也是以業隆於緝保而崇冠乎二后孟康曰緝保謂

成王也二后謂文武也周公負成王以致太平功德冠於文武者遵成法易故也揆厥所元終

都攸卒師古曰元始也都於也攸所也卒亦終也言度其所始究其所終也未有殊尤絕

迹可考於今者也

師古曰尤異也考校也言不得與漢校其德也

然猶躡梁甫

登太山建顯號施尊名大漢之德逢涌原泉沕瀾曼羨

師古曰逢讀曰逢言如逢火之升原泉之流也沕瀾曼羨盛大之意也沕音勿瀾音聿羨音弋扇反

旁魄

四塞雲布霧散

師古曰旁魄廣被也魄音步各反

上暢九垓下沂八埏

服虔曰暢達也垓重也天有九重如淳曰淮南云若士謂盧敖吾與汗漫期乎九垓之上孟康曰沂流也埏地之八際也言德上達於九重之天下流於地之八際師古曰埏本音延合韻音弋戰反淮南子作八黃也懷

生之類沾濡浸潤協氣橫流武節焱逝

師古曰言和氣橫被四表威武

如焱之盛邇陘游原迴濶泳沫

孟康曰邇近也原本也迴遠也濶廣也泳浮也恩德比之

於水近者游其原  
速者浮其末也

首惡鬱沒闇昧昭晰

師古曰始為惡者皆即湮滅素

暗昧者皆得光明  
也晰音之舌反

昆蟲闔惛回首面內

文穎曰闔惛皆樂也師古曰闔

讀曰凱言四方幽  
和樂回首草面而內嚮也

然後囿駟虞之珍羣徼麋鹿

之怪獸

師古曰言駟虞自擾而充苑囿怪獸自來若入徼塞言符瑞之盛也徼音工釣反○劉奉世曰

此言駟虞可致於囿中  
怪獸可驅於徼外耳

導一莖六穗於庖

鄭氏曰導擇也一莖六穗

謂嘉禾之米於庖  
厨以供祭祀也

犧雙貉共抵之獸

服虔曰犧牲也貉角也抵本也武帝

獲白麟兩角共一本因以為  
牲也○宋祁曰貉音居額反

獲周餘放龜於岐

文穎曰周放畜

餘龜於池沼之中至漢得之於岐山  
之旁龜能吐故納新千歲不死也

招翠黃乘龍於沼

張揖曰乘龍四龍也孟康曰翠黃乘黃也龍翼馬身黃帝乘之而仙言見乘黃而招呼之禮樂志曰訾黃其何不來下余吾渥注水中出神馬故曰乘龍於治也師古曰此說非也言招致翠黃及乘龍於池沼耳乘音食證反春秋傳曰帝賜之乘龍○劉奉世曰此則下鬼神接文黃龍一瑞也翠黃言其色翠而黃非別物

靈囿賓於閒館

文穎曰是時上求神仙之人得上郡之巫長陵女子能與鬼神交接治病輒愈

置於上林苑中號曰神君有似於古之靈囿禮待之於閒館舍中也師古曰閒讀曰閑○劉奉世曰鬼神接下疑少 三字 竒物譎詭 倣儻窮變 師古曰倣音吐歷反 欽哉符瑞臻茲猶

以為薄不敢道封禪蓋周躍魚隕杭休之以燎 應劭曰杭舟也

休美也師古曰燎祭天也謂武王伐紂白魚入于王舟俯取以燎 微夫斯之為符也以

登介丘不亦慙乎

服虔曰介大也丘山也言周以白魚為瑞登太山封禪不亦慙乎

進

攘之道何其爽與

張揖曰進周也攘漢也爽差也言周未可封禪而封為進漢可封禪而不

為為攘也師古曰攘古讓字

於是大司馬進曰

文穎曰大司馬上公故先進議也

陞

下仁育羣生義征不諛

文穎曰諛順也

諸夏樂貢百蠻執贄

師古

曰夏大也諸夏謂中國之人比蠻夷為大也

德牟往初功無與二

師古曰休牟等也

烈液洽符瑞衆變期應紹至不特創見

師古曰言符瑞衆多應期相續

而至不獨初創而見也○宋祁曰液疑作泱期應浙本作斯應予謂疑當作應期

意者太山梁

父設壇場望幸蓋號以况榮

孟康曰意者言太山梁父設壇場望聖帝往封禪紀



號以表榮名也師古曰上帝垂恩儲祉將以慶成師古曰

幸臨幸也蓋發語辭也陛下張揖曰不

帝天也言垂恩於下禮陛下張揖曰不

積祉福用慶告成之禮禮陛下張揖曰不

也師古曰挈三神之歡應劭曰挈絕也王道之儀關也如淳曰三神

噉古謙字羣臣噉焉也師古曰噉愧或謂且天

地祇天神山嶽也師古曰挈音口計反羣臣噉焉也師古曰噉愧或謂且天

為質闇示珍符固不可辭師古曰言天道質昧以若然

辭之是泰山靡記而梁甫罔幾也張揖曰泰山之上無

所庶幾也亦各並時而榮咸濟厥世而屈說者尚何稱於後

而云七十二君哉應劭曰屈絕也言古帝王若但各一

時之榮畢世而絕者則說者無從顯

前漢書

二十三

次已曰言合言

二十三

稱於後也師古夫修德以錫符奉符以行事不為進越

也文穎曰越踰也為苟進踰禮也不故聖王弗替而修禮地祗謁款天

神文穎曰謁告也款誠也師古勒功中岳以章至尊張揖

曰蓋先禮中岳而章太山也師古曰章明也舒盛德發號榮受厚福以浸黎

民皇皇哉斯事天下之壯觀王者之卒業不可貶也古師

曰皇皇盛貌也卒終也字願陛下全之張揖曰願以封

而后因雜縉紳先生之略術使獲曜日月之末光絕炎

以展采錯事文穎曰采官也使諸儒記功著業得觀日

月未光殊絕之明以展其官職設錯其事

業也李奇曰炎音火之光炎師  
古曰炎音弋瞻反錯音十故反  
猶兼正列其義被飾厥

文作春秋一藝

孟康曰猶作春秋者正天時列人事也  
言諸儒既得展事業因兼正天時列人

事敘述大義為一經也師古曰被除也被飾者言除去  
舊事更飾新文也被音敷勿反○宋祁曰浙本被音方  
反將襲舊六為七攄之無窮  
文穎曰六經加一為七也  
師古曰攄布也音丑居反

俾萬世得激清流揚微波蜚英聲騰茂實

師古曰蜚  
古飛字前

聖之所以永保鴻名而常為稱首者用此

師古曰稱  
音尺孕反宜

命掌故悉奏其儀而覽焉

師古曰掌故太常  
官屬主故事者

於是天子

沛然改容曰俞乎朕其試哉

師古曰沛然感動之意也  
俞者然也然其所請也沛

音普大反  
俞音踰

乃遷思回慮總公卿之議詢封禪之事詩大

澤之博廣符瑞之富

孟康曰詩所以詠功德謂下四章之頌也大澤之博謂自我天覆雲

之油油也廣符瑞之富謂班班之獸以下三章言符應廣大富饒也○劉奉世曰嘉穀亦符瑞之一也此但包

舉作頌之意不必別遂作頌曰自我天覆雲之油油蘇林

曰油音油麻之油李奇曰油油雲行貌孟子曰油然作雲沛然下雨甘露時雨厥壤可游

師古曰言雨露滂沛其澤可以游泳也滋液滲漉何生不育師古曰滲漉謂潤澤下究

故無生而不育也滲音山禁反漉音鹿嘉穀六穗我穡曷蓄李奇曰我之稼穡何等不

蓄積匪唯雨之又潤澤之匪唯偏我汜布護之師古曰汜普也布護

言遍布也 汜  
音敷 劔反

萬物熙熙懷而慕之 名山顯位望君之來

君兮君兮侯不邁哉

師古曰侯何也邁行般般之獸樂也言君何不行封禪

我君圃白質黑章其儀可喜

師古曰謂騶虞也般字與班同耳從丹青之丹喜音

許記反 旻旻穆穆君子之態

孟康曰旻旻和也穆穆敬也言容態和且敬有似君子也

張揖曰旻音旻 蓋聞其聲今視其來

師古曰言往昔但聞其聲今親見其來也來合韻音

郎代反 厥塗靡從天瑞之徵

文穎曰其來之道何從乎此乃天瑞之應也 茲爾

於舜虞氏以興

文穎曰百獸舞則騶虞在其中也

濯濯之麟游彼靈時

孟冬十月君徂郊祀

文穎曰濯濯肥也武帝冬幸雍祠五時獲白麟也師古曰濯音直角

反大雅靈臺之詩云麇鹿濯濯文穎曰馳我君車馳我君輿帝用享祉之前也師古曰帝

既享之答以祉福也天祭天三代之前蓋未嘗有宛宛黃龍興

德而升文穎曰起至采色玄耀炳炳輝煌師古曰玄讀

貌輝音下本反宋祁正陽顯見覺寤黎烝文穎曰陽

曰炳炳越本作煥炳明也師古於傳載之云受命所乘師古曰謂易云時乘六

衆庶也龍以御天也○劉奉世曰如長卿所云則蓋元狩以前皆厥之有章不必諄諄

嘗有此瑞不知史不徧記何也文穎曰天之所命表以符瑞章明其德不必諄諄然有語言也師古曰諄諄告諭之熟也音之純反依類

託寓諭以封巒文穎曰寓寄也巒山也言披蓺觀之天

依事類託寄以諭封禪

人之際已交上下相發允答聖王之事兢兢翼翼師古曰兢兢

兢兢也翼翼也

故曰於興必慮衰安必思危是以湯武至尊

嚴不失肅祇

師古曰言居天子之位猶不忘恭敬也

舜在假典顧省厥遺

師古曰在察也假大也典則也言舜察璇璣玉衡恐已政化有所遺失不合天心今漢亦當順天意而封禪也

此之謂也相如既卒五歲上始祭后土八年而遂禮中

岳封于太山至梁甫禪肅然相如它所著若遺平陵侯

書與五公子相難草木書篇不采采其尤著公卿者云

贊曰司馬遷稱春秋推見至隱

李奇曰隱猶微也言其義顯而文隱若隱公見

弑死而經不書隱諱之也

易本隱以之顯

張揖曰作八卦以通神明之德是本隱也有天道焉

有地道焉有人道焉以類萬物之情是之顯也師古曰之往也

大雅言王公大人而德

逮黎庶

張揖曰謂文王公劉在位大人之德下及衆民者也

小雅譏小已之得失

其流及上

張揖曰已詩人自謂也已小有得失不得其所作詩流言以諷其上也師古曰小已者謂

卑少之人以對上言大人耳

所言雖殊其合德一也相如雖多虛辭

濫說然要其歸引之於節儉此亦詩之風諫何異

師古曰風

讀曰諷次下亦同

揚雄以為靡麗之賦勸百而諷一

師古曰奢靡之辭多

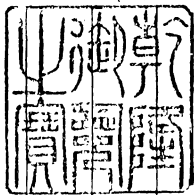
而節儉之言少也

猶騁鄭衛之聲曲終而奏雅不已戲乎

張揖曰不



亦輕戲乎哉○宋  
祁曰已當作亦



前漢書卷五十七下

前漢書卷五十七下考證

司馬相如傳下今聞其乃發軍興制注師古曰以發軍之法為興衆之制也○許應元曰發軍興制即前所謂用軍興法顏注非

除邊關邊關益斥○宋祁曰淳化本無下邊關二字○

臣召南按史記作除邊關關益斥文選亦然似淳化本脫一關字而今本又衍一邊字也

西至沫若水注張揖曰沫水出蜀廣平徼外若水出旄

牛徼外○ 臣召南 按蜀郡有廣都廣柔二縣無廣平縣平字訛也但地理志于廣都廣柔二縣下不云沫水出徼外未知張揖所据又按沫水即大渡河志曰澑水出汶江縣徼外南至南安東入江而大渡水出青衣縣東南至南安入澑澑水即水經注之澑水也若水今名打冲河

通靈山道注張揖曰鑿開靈山道置靈道縣○ 臣召南

按史記作通靈關道以地理志証之越雋有靈關道

則本文山字訛也張揖注置靈道縣亦脫一闕字

乃湮洪原○文選作湮洪塞原

躬儼駢胝無腴膚不生毛注臣佖曰云云○按張佖之上當有一圈以別于顏注

又宋祁曰此文難得句○按史記作躬胝無腴文選作躬腴胝無腴句亦不齊

魂亡歸而不食○此文下史記有曼遂絕而不齊兮五句蓋班氏刪之也

繼昭夏○史記作繼韶夏又維見可觀也文選作維風  
可觀也

匪唯偏我○史記作非惟濡之文選作非惟徧之又其  
儀可喜文選作可嘉

前漢書卷五十七下考證